

2 Menge Hadì

Mid-etuvang ni Elias si Hadì Ahazia

¹ Hein minatey en si Ahab, is nasyun he Moab wazè en mebpezizalem te kegehèm te Israel.

² Ne sevaha he andew, neulug si Hadì Ahazia ziyà te rihàs-rihàs puun diyà te zivavew he endana te turugan din diyà te Samaria, ne nepurung sikandin meruugi. Tenged dutun duen menge etew he midsugù din he ibpehendiyà te simbahan he zutun ed-ezapa si Baal Zebub, he ed-ezapen diyà te Ekron, su wey zan mekeinsa ke egkeulian ded be sikandin.

³ Piru migkegiyan te velinsuguen te NENGAZEN si Elias he tig-Tishbe te, “Genat ka ne hingumaa nu sikan is menge etew he midsugù duen te hadì te Samaria ne kegiyi nu te, ‘Maan is edhendiyè kew te ki Baal Zebub, he ed-ezapen diyà te Ekron? Wazè be Megbevayà te Israel?’ ⁴Ne tenged kenian heini zed is egkegiyen te NENGAZEN diyà te hadì. Kenè ke en egkaawà kenian te edhizegaan nu, su siguradu he ebpatèy ka!’ ” Umbe migenat si Elias te kekgagi zutun te ibpekagi kandin.

⁵ Ne hein nelelagan en ni Elias sikan is menge menunudtulà, midlikù dan duen te hadì. Umbe mid-insaan sikandan dutun te hadì, “Maan is utew kew megaan he nekelikù?” ⁶ Ne midtavak dan te, “Duen etew he midhinguma kenami he ke sikandin te, ‘Likù kew ziyà te hadì ne tudtula niw heini is lalag te NENGAZEN diyà te kandin: Maan is midsugù ka te ibpehendiyà te ki Baal Zebub he

ed-ezapen diyà te Ekron, te ked-insà ke egkeulian ke zed be? Wazè be Megbevayà te Israel? Ne geina te mibeelan nu heini, ne kenè ke en ebpekeenew kenian te edhizegaan nu, su siguradu he ebpatèy ka!’ ”

⁷ Mid-insà haazà is hadì te, “Hentei heini etawa? Memenumenu sikandin?” ⁸ Midtavak dan te, “Mibivisti sikandin te hinavel he vulvul te uyagen wey bevakes te lundis.” Ne migkagi haazà is hadì te, “Iyan sikandin si Elias he tig-Tishbe.” ⁹ Ne midsugù is hadì te sevaha he upisyal дума te 50 he menge etew te kedakep ki Elias. Hein neturedu zuen te upisyal si Elias he ebpimpinuu ziyà te puntur te vuvungan, migkegiyan dutun te upisyal te, “Sikew is suluguen te Megbevayà, midsugù a te hadì he ibpehendiyè ka te kandin.” ¹⁰ Ne midtavak ni Elias haazà is upisyal te, “Geina te suluguen a te Megbevayà ne meulug guntaan is hapuy he ebpuun te langit he edezaat kenikew wey te 50 he menge etew nu!” Ne neulug is hapuy he ebpuun te langit he nekepatèy zuen te kepitan wey te 50 he menge etew zin.

¹¹ Ne mid-uman medisugù is hadì te sevaha he pa upisyal дума te 50 he menge etew te kedakep ki Elias. Migkegiyan duen te upisyal si Elias te, “Sikew is suluguen te Megbevayà, migkagi is hadì te kinahanglan he pehendiyà guntaan te kandin!” ¹² Ne midtavak si Elias te, “Geina te suluguen a te Megbevayà ne meulug guntaan is hapuy he ebpuun te langit he edezaat kenikew wey te 50 he menge etew nu!” Ne neulug en maan is hapuy te Megbevayà he ebpuun te langit he nekepatèy kandan.

¹³ Mid-uman en maan medsugù haazà is hadi te iketelu he upisyal дума te 50 he etew. Ne hein nekeuma haazà is upisyal ziyà te ki Elias mid-luhud sikandin diyà te ki Elias su edtahud, wey ebpehizuhizu, “Sikew is suluguen te Megbevayà, ikehizu a kenikew wey is menge etew ku. Kenè key kenikew himetayi is menge suluguen nu. ¹⁴ Su emun kenà, ne egkeiring key zuen te zezuwa he grupu he nezeetan pinaagi te hapuy he ebpuun diyà te langit. Piru sikami mulà, ne ikehizu key!”

¹⁵ Ne zutun mid-umanan kegiyi si Elias te velinsuguen te NENGAZEN te, “Kenè ka mahandek. Дума ka kandin.” Ne midhitindeg si Elias ne miduma pehendiyà te hadi.

¹⁶ Ne migkegiyan ni Elias haazà is hadi te, “Iyan heini egkegiyen te NENGAZEN: ‘Maan is duen mid-sugù nu he menge etew he ibpehendiyà te ki Baal Zebub, he ed-ezapan diyà te Ekron, te ked-insà ke egkeulian ke zed be? Wazè be Megbevayà te Israel? Ne geina te mibeelan nu heini, ne kenè ke en egkaawà kenian te edhizegaan nu, su siguradu he ebpatay ka!’ ”

¹⁷ Umbe, minatey si Ahazia sumalà is nekagi te NENGAZEN pinaagi ki Elias. Ne geina te wazè din anak he maama he ebpekeilis kandin, ne iyan si Joram he suled din nekeilis kandin te kedhadì. Mibpuun sikandin medhadì hein ikezuwa he tuig te kedhadì ni Jehoram he anak he maama ni Hadi Jehoshafat he hadi te Juda. ¹⁸ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Ahazia, wey is menge mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadi

te Israel.

2

Is Kebetuna ki Elias diyà te Langit

¹ Hein hapit en ebetuna te NENGAZEN si Elias pehendiyà te langit pinaagi te eribpures, ne mid-hipanew si Elias wey si Elisha puun te Gilgal. ² Ne migkegiyan ni Elias si Elisha te, “Kayi ke zà, su ibpehendiyà a te NENGAZEN te Betel.” Piru mid-tavak si Elisha te, “Ebpenangdù a ziyà te uuyag he NENGAZEN wey ziyà te kenikew he kenà a edsuwey kenikew.” Umbe mibpezumehè dan en diyà te Betel.

³ Ne zuen grupu te munge ebpeneuven he ebpuun diyà te Betel he midhendiyà te ki Elisha ne mid-insè dan te, “Netuenan nu ve he egkuwaan en te NENGAZEN is egalen nu guntaan he andew?” Midtavak si Elisha te, “Uya, netuenan ku, piru kenè tew en heeyan edlelagen.”

⁴ Migkagi en maan si Elias diyà te ki Elisha te, “Kayi ke zà, su ibpehendiyà a te NENGAZEN te Jerico.” Ne mid-uman medtavak si Elisha te, “Ebpenangdù a ziyà te uuyag he NENGAZEN wey ziyà te kenikew he kenà a edsuwey kenikew.” Umbe mibpezumehè dan en diyà te Jerico.

⁵ Ne zuen grupu te munge ebpeneuven diyà te Jerico he midhendiyà te ki Elisha ne mid-insà sikandan te, “Netuenan nu ve he egkuwaan en te NENGAZEN is egalen nu guntaan he andew?” Mid-tavak si Elisha te, “Uya, piru kenè tew en heeyan edlelagen.”

⁶ Ne migkagi si Elias diyà te ki Elisha te, “Kayi ke zà, su ibpehendiyà a te NENGAZEN te Wahig

he Jordan.” Midtavak si Elisha, “Ebpenangdù a ziyà te uuyag he NENGAZEN wey ziyà te kenikew he kenà a edsuwey kenikew.” Umbe midlaus sikandan medhipanew is dezuwa.

⁷ Ne zuen 50 he menge etew he sakup te grupu te menge ebpeneuven he midtelukun, ne mid-hitindeg sikandan diyà te egkehunaan he ziyà medsinaru te lugar he mibpunduwan ni Elias wey ni Elisha he veyvey te Wahig he Jordan. ⁸ In-awà ni Elias is sampud din ne midlumpi din, ne inlagkut din diyà te wahig. Ne neluwisan is nezalandalan he tanà ne zutun dan mebayà is edlayun. ⁹ Ne hein nekelayun dan en, migkegiyan ni Elias si Elisha te, “Hengkey is egkesuatan nu he ebeelan ku kayi te timpu he wazè e pa iawà diyà te kenikew?” Midtavak si Elisha te, “Egkesuatan ku he metakep is gehem nu he egkesunud ku.” ¹⁰ Migkagi si Elias te, “Meregen heeyan is ebuyuen nu. Piru egkezawat nu heeyan emun egkeventayan nu is kegkuwaa kedì, piru emun kenà, ne kenè nu heini egkezawat.”

¹¹ Ne zutun te kedhipanew zan he ebpelelagà, neketik-ew mekeuma is kerwahi he hapuy he eguyuzen te menge kudà he hapuy. Mibayà heini ziyà te pid-elangan dan, ne imbpedsuwey zin sikandan, ne mid-uwit si Elias pehendiyà te langit pinaagi te eribpures. ¹² Ne naahà heini ni Elisha ne nekevensag sikandin te, “Amey ku! Amey ku! Is menge kerwahi wey is ebpen-untud te menge kerwahi te Israel!” Ne hein wazè din en maahà si Elias, midliwazè din bindasa is kumbalè din su ibpeehè din he neseeng sikandin.

¹³ Ne mid-amì din sikan is sampud ni Elias he

neulug, ne midlikù sikandin diyà te veyvey te Wahig he Jordan ne midhitindeg dutun. ¹⁴ Ne inlagkut din diyà te wahig sikan is samput ni Elias ke sikandan te, “Hendei en is NENGAZEN he Meg-bevayà ni Elias?” Ne hein mibeelan din haazà, ne neluwisan dutun is nezalandalan he tanà ne segugunà sikandin midlayun. ¹⁵ Ne hein naahà haazà te grupu te menge ebpeneuven he ebpuun diyà te Jerico is nehitavù, ke sikandan te, “Diyà en bes te kandin is gehem ni Elias!” Umbe midsinugung dan sikandin ne midluhud dan su ibpeehè dan is kedtahud dan kandin. ¹⁶ Ke sikandan te, “Datù, sikami is menge suluguen nu, ne zuen dey 50 he melig-en he menge etew. Emun egkesuat ka, ne ibpepenèhè tew kandan is egalen nu. Su kela ke miduwit dà sikandin te Mulin-ulin te NENGAZEN diyà te sevaha he vuvungan etawa sugud-sugud.” Midtavak si Elisha te, “Kenè niw sikandan ipegenat.” ¹⁷ Piru nekidtegelà sikandan taman te egkeeled en si Elisha he ebarew. Umbe ke sikandin te, “Sigi, ipehipanew niw en nasi sikandan.” Umbe impegenat dan sikan is 50 he menge etew, ne seled te tetelu he andew is kebpen-ahaa zan ki Elias piru wazè dan maahà. ¹⁸ Ne kedlikù dan diyà te ki Elisha he kemulu pa ziyà te Jerico, migkegiyan sikandan ni Elisha te, “Kenè be migkegiyan ku en sikiyu he kenè kew en genat?”

Is menge Singyal he Mibeelan ni Elisha

¹⁹ Is menge etew ziyà te inged he Jerico migkegiyan dan si Elisha te, “Datù, neehè nu man he meupiya is nesevukan te inged dey. Piru kenà meupiya is wahig, ne tenged kayi kenè en

edtuvù is munge pinemula.” ²⁰ Migkagi si Elisha te, “Uwiti a keniyu te vegu he yehung ne tegui niw te timus.” Ne mid-uwit dan haazà diyà te kandin. ²¹ Ne migenat sikandin pehendiyà te wahig ne insimburè din haazà is timus he ke sikandin te, “Iyan heini egkegiyen te NENGAZEN: ‘Midlumpiyuwan ku en heini he wahig, ne kenè en heini ebpekepatey etawa ebpekepeengked te tuvù te pinemula.’ ” ²² Ne puun dutun, lumpiyu en haazà is wahig he sungkad te nekagi ni Elisha he egkeulaula.

²³ Mid-awà si Elisha ziyà te Jerico ne midhendiyà te Betel. Ne zutun te kedhipanew zin diyà te zalan, duen munge vetan-en he munge maama he ebpuun diyà te sevaha he inged he ed-undaunda kandin. Ke sikandan te, “Awè ka kayi is bengulan! Awè ka kayi is bengulan!” ²⁴ Nekelilingey si Elisha is edtengteng dutun te munge vetan-en ne midrewakan din sikandan pinaagi te ngazan te NENGAZEN. Ne zuen dezuwa he bir he ebpuun diyà te keyuwen ne mibpengagat sikan is 42 he munge vetan-en. ²⁵ Ne midhendiyà si Elisha te Buntud he Carmel, ne hein mid-awà sikandin dutun midhendiyà sikandin te Samaria.

3

Mibpetebekà is Israel wey is Moab

¹ Nehimu he hadì diyà te Israel si Joram he anak ni Ahab hein ike-18 he tuig te kedhadì ni Jehoshafat diyà te Juda. Diyà med-ubpà te Samaria si Joram, ne midhadì sikandin seled te 12 he tuig. ² Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan

te NENGAZEN, piru kenà iring kezaat te ulaula te amey zin wey iney zin. Imperupet din sikan is tedeman he watu he mibpeveelan te amey zin he para te kebegey te zengeg ki Baal. ³ Piru mid-iringan din is menge salà ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel. Ne wazè din engkezi heini he menge salà.

⁴ Si Hadi Mesha he hadi te Moab, mid-uyag te menge kerehidu, ne geina te sakup te Israel is Moab, ebegey si Mesha ziyà te hadi te Israel te 100,000 he nati he menge kerehidu he meemahan, wey vulvul te 100,000 he megurang en he meemahan he menge kerehidu. ⁵ Piru hein minatey en si Ahab, nekidsukulà sikandin te hadi te Israel. ⁶ Umbe zutun he timpu, midtigum ni Joram is tivuuk he menge Israilihanen he sundaru ne migawas dan diyà te Samaria su edsurung dan diyà te Moab. ⁷ Ne mibpeuwit si Joram te lalag diyà te ki Hadi Jehoshafat he hadi te Juda he edhenduen te: “Nekidsukulà kediey is hadi te Moab. Eduma ke ve kedì te kebpekidtebek kandan?” Midtavak si Jehoshafat te, “Uya, andam a he eduma kenikew, wey andam a he ebpegamit kenikew te menge sundaru ku wey menge kudè ku.” ⁸ Ne mid-insà si Jehoshafat te, “Hendei kiw ebayà emun edsurung kiw?” Midtavak si Joram te, “Diyè kiw ebayà te sibsivayan diyà te Edom.”

⁹ Umbe, mibpezumahà haazà is hadi te Israel wey hadi te Juda, ne miduma zaan kandan is hadi te Edom. Ne hein pitu en he andew is kedhipanew zan, neeminan te wahig is menge sundaru wey is menge uyagen dan. ¹⁰ Migkagi is hadi te Israel

te, “Mekehizuhizu kiw is tetelu he hadi! Iyan dà in-uwita te NENGAZEN kenitew kayi su ibegey kiw zin diyà te hadi te Moab.” ¹¹ Piru mid-insà si Jehoshafat te, “Wazè tew ve zuma he ebpeneuven te NENGAZEN? Emun duen, ne ebpekeinsè kiw ziyà te NENGAZEN pinaagi kandin ke hengkey is ereg he ebeelan tew.” Midtavak is sevaha he upisyal te hadi te Israel te, “Si Elisha he anak ni Shafat ne kayi te kenitew. Ed-ugup sikandin dengan ki Elias.” ¹² Migkagi si Jehoshafat te, “Uya, tutuu iyan he ebpekepekidlalag is NENGAZEN pinaagi kandin.” Umbe midhendiyà te kandin haazà is hadi te Israel, Juda, wey Edom.

¹³ Ne migkegiyan ni Elisha haazà is hadi te Israel te, “Hengkey is lavet ku kenikew? Diyè ka pevayà te menge ebpeneuven he midserigan te amey nu wey iney nu!” Migkagi haazà is hadi te Israel te, “Kenà, su iyan is NENGAZEN mid-uwit kenami te tetelu kayi he lugar su wey key zin ikevegey ziyà te hadi te Moab.” ¹⁴ Migkagi si Elisha te, “Egkagi a te tutuu ziyà te etuvangan te uuyag wey Mekegegehem he NENGAZEN, he edsilbiyan ku, he kenè ku pezem sikew edsegipaan emun kenà tenged te kedtahud ku ki Hadi Jehoshafat he hadi te Juda. ¹⁵ Sigi, dumaha kayi te kediey is etew he metau he edtukar te alpa.”

Ne zutun te kedtukar te alpa, midumala si Elisha te gehem te NENGAZEN, ¹⁶ ne ke sikandin te, “Iyan heini migkagi te NENGAZEN: ‘Heini he zal-ug egkepurung egkewehigi. ¹⁷ Minsan wazà uzan wey keramag, egkepurung egkewehigi heini is dal-ug. Ne ebpekeinum kew wey is menge uyagen niw. ¹⁸ Melemu zà heini para te NENGAZEN. Ne

liyu kenian, ibpezaag din daan keniyu is menge Moabitanhen. ¹⁹ Edezeetan niw is meupiya he menge inged dan he miberengbeng. Ebpemilayen niw is meupiya he menge kayu zan, ebumbunan niw is menge teheb dan, wey edezeetan niw is selebpeten he menge vevesukè dan pinaagi te kedtembui niw zuen te menge watu.’ ” ²⁰ Ne hein neume en is uras te kebpemuhat hein mid-ilis he andew, midtudà is wahig he ebpuun diyà te Edom, ne neeneb te wahig haazà he tanà.

²¹ Dutun he timpu, nekezineg te tudtul is langun he menge Moabitanhen he edsurungen sikandan te tetelu he hadi. Umbe midtigum dan is langun kandan he ebpekehimu he ebpekidtebek, batà etawa megurang, ne impepelastar sikandan diyà te zulunà te Moab. ²² Ne hein mid-enew zan su meselem en, neehè dan is wahig he egkesilaan te andew he henduen be te lengesa. ²³ Ke sikandan te, “Lengesa heeyan! Siguradu he mibpetebekà is tetelu he hadi ne mibpehimhimetayà sikandan. Ne egkuwaan tew is menge azen dan!”

²⁴ Piru hein nekeuma is menge Moabitanhen diyà te kampu te menge Israilihanen, nenggawas is menge Israilihanen ne mid-etaki zan is menge Moabitanhen taman te nekepelaguy is menge Moabitanhen. Ne midal-as sikandan te menge Israilihanen taman diyà te Moab ne mibpenhimetayan dan. ²⁵ Mibengkag dan is menge inged, ne midtembuan dan te menge watu is selebpeten he menge pemuleey taman te nekezengkuur is menge watu zutun. Mibumbunan dan is menge teheb wey mibpemiley zan is meupiya he menge kayu. Ne iyan dà nesamà is inged he Kir Hareset,

piru midliguyan heini te minge sundaru zan he zuen dan minge limpawes ne midsurung dan heini.

²⁶ Ne hein naahà duen te hadì te Moab he nezaag dan en te tebek, miduma zin is 700 he minge etew zin he zuen dan minge ispada su ebpelaguy zan he edreseng duen te minge sundaru te hadì te Edom, piru wazà sikandan mekepelaguy. ²⁷ Umbe, migkuwa zin is kinekekayan he anak din he iyan pezem ebpekeilis kandin te kedhadì, ne impe-muhat din heini ziyà te verengbeng he pemuhat he edtutungen. Tened kayi, is minge Israilihannen, utew zekelà is kegkepeuki kandan te minge Moabitanhen, umbe mibey-anan dan is hadì te Moab ne nemen-uli dan diyà te nasyun dan.

4

Is Lana te Balu he Bahi

¹ Duen balu he vahi he is esawa zin he minatey sevaha he sakup te grupu te minge ebpeneuven. Ne sevaha he andew, mibuyù sikandin te tavang diyà te ki Elisha. Ke sikandin te, “Minatey en is esawa ku he suluguen nu ne netuenan nu he ed-tahud sikandin te NENGAZEN. Ne guntaan nekeuma is etew he neutangan din ne egkuwaan din is tanè dey wey is dezuwa he anak dey he minge maama ne ed-uripenen din su iyan kun sikandan bayad te utang te esawa ku.” ² Migkagi si Elisha ziyà te kandin te, “Hengkey is igketavang ku kenikew? Kegiya nu kediey ke hengkey is diyà te valey nu?” Midtavak haazà is bahi te, “Wazà datù, gawas te zeisey he lana ziyà te tivud.” ³ Migkagi si Elisha te, “Hendiyè ka te langun he zuma nu he minge

meginged, ne penambey ka te mahabet he menge teleguey. ⁴ Ne seled kew te menge anak nu ziyà te valey niw ne lekevi niw is gemawan. Ne itisi niw te lana is langun he menge teleguey. Ne kada egkepenù he teleguey ne itapid niw te edsavuk.”

⁵ Umbe, mibeelan dutun te vahi haazà is nekagi ni Elisha ziyà te kandin, ne midlelekeb sikan-dan te menge anak din diyà te valey zan. Ne mid-uwit te menge anak din diyà te kandin is menge teleguey, ne midteguan din haazà te lana.

⁶ Ne hein nepenù en is langun he menge teleguey, migkegiyan din is anak din te, “Duwali e pa keniyu te teleguey.” Midtavak is anak din te, “Wazè en teleguey.” Ne zutun dutun mid-engked is kedtudà te lana.

⁷ Ne midhendiyà haazà is bahi te ki Elisha he suluguen te Megbevayà ne midtutdul zin is nehitavù. Ne migkegiyan sikandin ni Elisha te, “Hipanew ka ne ivelegyè nu is lana ne veyazi nu is utang nu. Ne zuen pa subra he selapì he egkesamà he ereg he igkeuyag nu wey te menge anak nu.”

Si Elisha wey is Bahi he Tig-Shunem

⁸ Ne sevaha he andew, midhendiyà si Elisha te Shunem. Ne zuen dutun sepian he vahi he midhingat kandin te kegkaan. Ne puun dutun emun edsagad si Elisha ziyà te Shunem, ne edtuluy sikandin diyà te valey zuen te vahi su egkaan.

⁹ Ne migkagi haazà is bahi ziyà te esawa zin te, “Netuenan ku he heini is etew he layun ed-tuluy kayi te kenita, ne suluguen te Megbevayà.
¹⁰ Ebeelan ta sikandin te zeisey he rugu ziyà te atep, ne edsevukan ta te katri, lemisahan, bangkù,

wey sulù, su para egkehimu he ed-ubpàubpà sikandin kayi emun edhengkayi.”

¹¹ Ne sevaha he andew, midhendiyà si Elisha te Shunem, nemenahik sikandin duen te rugu ne midhimeley. ¹² Midsugù din is suluguen din he si Gehazi he umawa zin sikan is bahi. Umbe mid-umew ni Gehazi haazà is bahi, ne hein nekeume en sikandin, ¹³ migkegiyan ni Elisha sikan is suluguen din te, “Insai nu ke hengkey is meupiya he igkevaless ta kayi te ked-elimahi zin kenita. Kela ke zuen ibpahangyù din kenita ziyà te hadi etawa ziyà te peremandar te menge sundaru.” Midtavak haazà is bahi te, “Kenè en kinahanglan su meupiyè en is kebpekesavuk ku дума te menge zuma ku he meginged.” ¹⁴ Mid-insà si Elisha ziyà te ki Gehazi te, “Hengkey is ereg he ebeelan ta ziyà te kandin?” Midtavak si Gehazi te, “Wazè din anak he maama ne megurang en is esawa zin.” ¹⁵ Migkagi si Elisha te, “Umani nu umawa.” Umbe mid-umew sikandin ni Gehazi, ne midhitindeg sikandin diyà te gemawan. ¹⁶ Migkegiyan ni Elisha te, “Te iring kayi he timpu zutun te sunud he tuig ne zuen nu en edsepipiyen he vatà he maama.” Midtavak haazà is bahi te, “Datù, kenà a kenikew terterui, su suluguen ka te Megbevayà.”

¹⁷ Piru mibmegeringey iyan haazà is bahi, ne mid-anak sikandin te maama hein sunud he tuig, sumalà is nekagi ni Elisha.

¹⁸ Ne sevaha he andew, hein dekelè en haazà is batà, nenelukun sikandin te amey zin he edterebahu ziyà te vevesukà дума te menge ebpemenragun. ¹⁹ Netekewtekew is amey zin te midhabet sikandin megkagi te, “Amà, mesakit is ulu ku!

Mesakit is ulu ku!” Ne migkegiyan te amey zin is suluguen din te, “Uwita nu ziyà te iney zin.”²⁰ Umbe, mid-uwit duen te suluguen haazà is batà diyà te iney zin, ne midsekepu zin haazà. Iyan, hein neudtu minatey en haazà is batà.²¹ Ne mid-uwit dutun te iney haazà is anak din he minatey ziyà te rugu ni Elisha ziyà te zivavew, ne insavuk din duen te katri. Ne migawas sikandin dutun te rugu ne midlekevan din is gemawan.

²² Ne mid-umew zutun te vahi is esawa zin ne migkegiyan din te, “Ipehengkayi nu is sevaha he suluguen he ibpetundan te sevaha he asnu su para mekaagpas a he edhendiyà te suluguen te Megbevayà, ne petuluy e zà ebpekelikù.”²³ Mid-insà is esawa zin te, “Maan is edhendiyè ka guntaan he andew te kenè man heini Pista te Kebpuun te Hayag etawa Andew te Kedhimeley?” Midtavak haazà is bahi te, “Maambe en.”²⁴ Ne midsiyahan din sikan is asnu ne migkegiyan din is suluguen din te, “Gaanggaan ke en! Ne kenè nu ipenaneynaney heini is asnu emun kenè ku sikew egkegiyan.”

²⁵ Umbe, migenat sikandan, ne nekeuma zan diyà te Buntud he Carmel, he zutun sikan is suluguen te Megbevayà. Ne hein naahà ni Elisha haazà is bahi ziyà te egkehunaan, migkegiyan din is suluguen he si Gehazi te, “Ahaa nu man, ebpekeuma sikan is bahi he tig-Shunem!”²⁶ Peleleguya nu sikandin te edsinugung ne insai nu ke egkemenumen en sikandin, is esawa zin, wey is anak din.” Ne migkegiyan dutun te vahi si Gehazi te meupiya zed is langun.

²⁷ Piru hein nekeume en sikandin diyà te ki Elisha zutun te vuvungan, midluhud sikandin is

egawed diyà te paa ni Elisha. Mid-uvey si Gehazi su ebpekasen din haazà is bahi, piru migkagi si Elisha te, “Bey-ani nu en sikandin! Su neregenan sikandin, piru wazà kegiya te NENGAZEN kedì ke maan.” ²⁸ Migkagi haazà is bahi te, “Datù, wazà a mebuyù diyà te kenikew te anak he maama, iyan ka mismu migkagi he ebpekaanak a, migkagi e pa ganì diyà te kenikew te kenà a kenikew terterui.”

²⁹ Ne hein nesavut ni Elisha he zuen nehitavù duen te vatà, migkegiyan din si Gehazì, “Pengan-dam ka te kedhendiyà te valey zin. Uwita nu is tuked ku ne pelelaguy ke en. Emun duen nu egkesinugung, ne kenè nu en lelagi, ne emun duen ebpekidlalag kenikew, ne kenè nu en tevaka. Ne emun ebpekeuma kad ne segugunè nu isavuk diyà te vuked duen te vatà is tuked ku.” ³⁰ Piru migkagi is iney zuen te vatà te, “Ebpenangdù a ziyà te uuyag he NENGAZEN wey ziyà te kenikew, he kenà a ed-ulì emun kenè ka eduma kediey.” Umbe miduma si Elisha kandin.

³¹ Midhune en mulà si Gehazi ne insavuk din sikan is tuked diyà te vuked duen te vatà, piru wazè en mebulug med-erigues haazà is batà. Umbe midlikù si Gehazi te kedsinugung ki Elisha ne migkagi te, “Wazà meuyag sikan is batà.”

³² Ne hein nekeuma si Elisha ziyà te valey, neehè din sikan is batà he neketetayhad diyà te hizegaan din. ³³ Midseled sikandin ne midlelekeb, ne mid-ampù diyà te NENGAZEN. ³⁴ Ne midlengkevan din haazà is batà, ne indegkit din is bèbè din diyà te vèbà duen te vatà, is mata zin, indegkit din diyà te mata, is belad din indegkit din diyà te velad duen te vatà. Ne zutun te kedlengkevi zin duen te vatà,

ne midnaneynaney mebmeynit is lawa zuen te vatà. ³⁵ Midhitindeg si Elisha is ebpekesuguksuguk duen te rugu. Ne mid-umanan din lengkevi haazà is batà. Ne nekeetisà haazà is batà te kepipitu, ne migimerat sikandin.

³⁶ Ne mid-umew ni Elisha si Gehazi ne migkegiyan din te, “Umawa nu is iney zin.” Umbe mid-umew zin, ne kebpekeuma zuen te vahi, migkegiyan ni Elisha te, “Kuwaa nu en is anak nu.”

³⁷ Midseled haazà is bahi ne midluhud diyà te uvey te paa ni Elisha te kebpeselamat kandin. Ne migkuwa zin sikan is anak din ne impenaug din.

Is Egkein-inuwan he Hitavù hein Timpu te Bitil

³⁸ Hein midlikù si Elisha ziyà te Gilgal, ne vitil ziyà te Gilgal. Duen timpu he mibpekid-lalag kandin is grupu te munge ebpeneuven, ne migkegiyan din is suluguen din te, “Iziken nu is dekelà he kuzen ne hilitù ka te supas para kayi te munge etew.” ³⁹ Duen sevaha he ebpeneuven he midhendiyà sikandin te vevesukà su ebpekilumbey. Ne nekaahà sikandin te edlangkat he zuen din munge vegas ne nenguwa sikandin te vegas dutun he ereg he egkepuyut te kumbalè din. Ne hein nekeulì en sikandin, mibpengarad din haazà ne insahug din duen te edhilutuen he supas, he wazè din ganì metueni ke hengkey haazà. ⁴⁰ Ne hein nelutù en haazà is supas impemegey en diyà te munge etew. Ne zutun te kegkaan dan, nekevensag sikandan te, “Suluguen te Megbevayà, kela ke ebpekehilu heini!” Ne kenè dan haazà egkehimu te egkaan. ⁴¹ Migkagi si Elisha te, “Kuwai a te herina.” Imbusbus din haazà is harina zuen te kuzen

ne ke sikandin diyà te suluguen te, “Ipemegey nu en diyà te kandan su wey zan mekekaan en.” Ne meupiyè en human is taam kayi.

⁴² Duen timpu, ne zuen sevaha he etew he ebpuun diyà te Baal Shalisha ne mid-uwit sikandin diyà te ki Elisha te 20 he supas he iyan mibeelan is nehuna he neragun he barli, wey begu he neragun he trigu. Migkagi si Elisha te, “Ivegey nu heeyan diyà te grupu te menge ebpeneuven su wey zan mekaan.” ⁴³ Migkagi is suluguen din te, “Ebmenmenuwen ku para meketukid heini te 100 he menge etew?” Midtavak si Elisha te, “Ivegey nu zà diyà te kandan su wey zan mekekaan. Su migkagi is NENGAZEN te ebpekekaan dan ne zuen pa egkesamà.” ⁴⁴ Umbe, imbegey heini zuen te suluguen diyà te menge ebpeneuven ne nekekaan sikandan, ne zuen dan pa samà, sumalà is nekagi te NENGAZEN pinaagi ki Elisha.

5

Mibewian is Daru te Lundis ni Naaman

¹ Si Naaman he peremandar te menge sundaru ziyà te Aram, edtehuzen te hadi diyà te Aram, su pinaagi kandin mibpengelinteuwan te NENGAZEN he mekezaag is Aram. Meupiya sikandin he sundaru, piru zuen utew mezaat he zaru te lundis he ed-isipen he meremerik.

² Ne hein midsurung te menge sundaru te Aram is Israel, duen dan nevihag he ragaraga he nehimu he suluguen te esawa ni Naaman. ³ Ne sevaha he andew, migkagi heini is ragaraga ziyà te egalen din te, “Emun ebpekidhinguma is egalen ku he

si Naaman te ebpeneuven he ziyà te Samaria, ne ebewian din is daru te lundis din.”

⁴ Umbe, migkegiyan ni Naaman is hadì dan mehitenged te nekagi zuen te ragaraga he ebpuun te Israel. ⁵ Midtavak haazà is hadì te Aram te, “Genat ka, ne uwita nu is surat ku ziyà te hadì te Israel.” Umbe migenat si Naaman he mid-uwit te gasa he 350 he kilu he pelata, 70 he kilu he vulawan, wey sepulù he lukut he visti. ⁶ Ne iyan heini lalag he netagù duen te surat he mid-uwit din diyà te hadì: “Ibpehendiyàn ku si Naaman he suluguen ku su wey nu mevewii is daru te lundis din.”

⁷ Ne hein nevasa zuen te hadì te Israel haazà is surat, mibindas din is bisti zin su mibmezaat is gehinawa zin he ke sikandin te, “Maan is kayi zin te kediey sugùà heini is etew he zuen daru te lundis din? Hengkey e ves, Megbevayà a? Duen ku ve gehem te kedhimatey wey ked-uyag te etew? Ebben-ehè dà sikandin te hinungdan wey key mekedtebek!” ⁸ Ne hein netuenan ni Elisha, he suluguen te Megbevayà, haazà he hitavù, mibpeuwitan din te lalag haazà is hadì he edhenduen te: “Maan is mibindas nu is kumbalè nu? Ipehengkayì nu te kedì heeyan is etew, ne egketuenan din he zuen ebpeneuven kayi te Israel.”

⁹ Umbe, midhendiyà si Naaman duma is munge kudà wey munge kerwahi ne mid-ubpàubpà diyà te gemawan te valey ni Elisha. ¹⁰ Midsugù si Elisha te ibpekagi ziyà te ki Naaman he medhendiyà sikandin te Wahig he Jordan ne lului zin is lawa zin te kepipitu, ne egkeulian sikandin. ¹¹ Piru

nepauk si Naaman ne migenat is ebpeneremudtemud. Ke sikandin te, “Kunaan ku ke egawas sikandin is ed-etuvang kedì. Iyan ebpeebuten ku he ebpengumew sikandin te NENGAZEN he Megbevayè din ne ibayew zin is belad din diyà te zivavew te lundis ku he zuen din daru ne ebewian e zin. ¹² Kenè be meupiya pa is wahig diyà te Abana wey Farfar ziyà te Damascus kenà te zuma he menge wahig kayi te Israel? Kenè be ziyè e zà mebpenhugas para meulii a?” Umbe migenat sikandin he utew egkepauk.

¹³ Piru mid-uvey ziyà te kandin is menge suluguen din he ke sikandan te, “Datù, emun meregen he ebeelan is idsugù kenikew te ebpeneuven, kenè be ebeelan nu? Ne melemu zà he ebeelan is insugù din he kebpenlùlù para meulii ka.” ¹⁴ Umbe, midhendiyà si Naaman te Wahig he Jordan ne midlùluan din is lawa zin te kepipitu, sumalà is nekagi te suluguen te Megbevayà he si Elisha. Ne neulian is daru zin, ne mibmetilak is lundis din he henduen be te lundis te zeisey pa he vatà. ¹⁵ Ne zutun midlikù si Naaman дума te menge zuma zin duen te suluguen te Megbevayà. Midhitindeg sikandin diyà te etuvangan ni Elisha he ke sikandin te, “Guntaan netuenan ku en he wazè en дума he Megbevayà kayi te tivuuk he kelibutan, kekenà, iyan dà is Megbevayà te Israel. Umbe zewata nu heini is igasa ku kenikew, datù.”

¹⁶ Ne midtavak si Elisha he ebpeneuven te, “Nenangdù a ziyà te NENGAZEN he edsilbiyan ku, he kenà a edawat te gasa.” Midtegel sikandin ni Naaman he zewata zin haazà is gasa, piru wazè din

dewata. ¹⁷ Migkagi si Naaman te, “Emun kenè ka edawat, datù, ne tuguti a kenikew he egkergahan ku te tanà he ebpuun kayi is dezuwa he asnu ku, ne haazà ed-uwiten ku ziyà te kenami su wey ku zuen egkepemuhatan. Su puun guntaan ed-engked ad he ebpemuhat te munge pemuhat he edtutungen wey zuma he munge pemuhat he para te zuma he munge ed-ezapen su iyan dà ebpe-muhaten ku is NENGAZEN. ¹⁸ Piru, datù, berakat he peseyluwa a te NENGAZEN emun eduma a te hadi diyà te simbahan para te ed-ezapen he si Rimon te kedsimba zutun. Su iyan igkeveeli ku kayi su geina te upisyal a he sinerigan te hadi. Ne verakat he peseyluwa a te NENGAZEN emun edluhud a zutun.” ¹⁹ Migkagi si Elisha te, “Berakat he meupiya is hipanew niw te ed-uli.”

Piru kenè pa ganì meziyù is nehipenawan ni Naaman, ²⁰ ne sikan is suluguen ni Elisha he si Gehazi, neisip din is, “Impegenat te egalen ku si Naaman he Aramihanen he wazè din dewata is igasa zin. Ebpenangdù a ziyà te uuyag he NENGAZEN he edel-asen ku sikandin ne egkuwa a ziyà te kandin te minsan hengkey.”

²¹ Umbe, migègaanan del-asa ni Gehazi si Naaman. Ne hein naahà ni Naaman si Gehazi is ebpelelaguy pehendiyà te kandin, nenaug sikandin puun te kerwahi zin su edsinugung kandin. Mid-insà si Naaman te, “Duen be mezaat he nehita vù?” ²² Midtavak si Gehazi te, “Wazà. Midsugù e zà te egalen ku te kegkagi ziyà te kenikew he zuen nekeuma he zezuwa he munge vetan-en he sakup te grupu te munge ebpeneuven, he ebpuun diyà te vuvungan te Efraim. Ne

edhangyù is egalen ku ziyà te kenikew te 35 he kilu he pelata wey zezuwa he lukut he visti.”
²³ Migkagi si Naaman te, “Uya, heini zed is 70 he kilu he pelata.” Ne midtegel sikandin ni Naaman he zewata zin haazà. Intagù ni Naaman sikan is pelata ziyà te zezuwa he bag ragkes en is dezuwa he lukut he visti, ne imbegey zin haazà diyà te zezuwa he suluguen din he iyan ed-uwit dutun para ki Gehazi. ²⁴ Ne hein nekeuma zan en diyà te vuvungan, migkuwa ni Gehazi zuen te menge suluguen sikan is dezuwa he bag ne impelikù din sikandan. Ne mid-uwit din haazà diyà te valey ne in-eles din. ²⁵ Ne zutun mibpaahà sikandin ki Elisha. Mid-insaan sikandin ni Elisha te, “Hendei ka ebpuun, Gehazi?” Midtavak si Gehazi te, “Wazà a medhipanew.” ²⁶ Piru migkagi si Elisha te, “Wazè nu ve metueni he pinaagi te gehem te NENGAZEN neventayan ku is kebpenaug ni Naaman puun te kerwahi zin te kedsinugung kenikew? Kenà heini timpu te kedawat te selapì, manggad, pemuleey te ulibu, pemuleey te paras, menge uyagen, wey menge suluguen. ²⁷ Ne tenged te kebeeli nu kayi, edhalin diyà te kenikew is daru ni Naaman wey ziyà te menge kevuwazan nu taman te taman.” Ne hein mid-ewaan en ni Gehazi si Elisha mibmeputi is lundis din tenged duen te zaru.

6

Midletew ziyà te Wahig is Wasey

¹ Duen timpu he migkagi ziyà te ki Elisha is grupu te menge ebpeneuven te, “Neehè nu mismu he zeisey heini is lugar he netiguman tew. ² Umbe,

edhendiyè kiw te Wahig he Jordan he mahabet is menge kayu zuen. Ebaal kiw te lugar he zutun kiw edtigum.” Migkagi si Elisha te, “Sigi, hipanew kew en.” ³ Piru migkagi is sevaha kandan te, “Datù, emun egkehimu ne zuma ke en kenami.” Ne ke sikandin te, “Uya.” ⁴ Umbe, miduma sikandin kandan.

Midhendiyè dan te Wahig he Jordan ne nemiley zan te menge kayu. ⁵ Ne is sevaha kandan he ebpiley te kayu, nepul-ut is wasey zin ne neulug diyà te wahig, ne nekevengag sikandin te, “Datù, sinembayan ku zà sikan!” ⁶ Mid-insà si Elisha te, “Hendei zapit meulug?” Ne intezù duen te etew ke hendei meulug, ne mibadtì si Elisha te rasang ne intimbag din duen te neulugan. Ne midletew haazà is wasey. ⁷ Migkagi si Elisha te, “Kuwaà nu en.” Ne migkuwa zuen te etew.

Mibelevagan ni Elisha is Kedsurung te menge Aramihanen

⁸ Dutun he timpu, edtebeken te hadì diyà te Aram is Israel. Midlelagan din is menge upisyal zin ke hendei zan he menge lugar egkampu.

⁹ Migkegiyan ni Elisha is hadì te Israel te, “Kenè kew ebpekevayà kenian he lugar su kenian ebantey is menge Aramihanen.” ¹⁰ Umbe, mid-sugù is hadì te Israel dutun te lugar he nekagi ni Elisha he kinahanglan he egkegiyan is menge meginged duen he med-andam dan. Layun heini ebeeli ni Elisha.

¹¹ Tenged kayi nepauk is hadì diyà te Aram. Umbe impetawag din is menge upisyal zin ne migkegiyan din te, “Hentei keniyu is edlavan te hadì te Israel?” ¹² Migkagi is sevaha zuen te menge

upisyal zin te, “Wazà minsan sevaha kenami, Mahal he Hadì. Si Elisha is tig-Israel he ebpeneuven, iyan migkagi ziyà te hadì te Israel te langun he egkegiyen nu minsan is diyè nu kegiya te rugu nu.”¹³ Mibmandar haazà is hadì te, “Hipanew kew ne pen-ahaa niw sikandin su para mekesugù a te menge etew te kedakep kandin.”

Ne hein migkegiyan haazà is hadì he ziyà si Elisha te Dotan,¹⁴ impehendutun din is mahabet he menge sundaru he ebpemen-untud te menge kudà wey menge kerwahi. Mezukilem is kebpekeuma zan diyà te Dotan ne midliguyan dan heini.¹⁵ Ne kegkemeselem, midselem medenew is suluguen ni Elisha, ne neehè din is menge sundaru he ebpemen-untud te kudà wey menge kerwahi he midliguy zutun te inged. Migkagi sikandin diyà te ki Elisha te, “Datù, hengkey is ebeelan ta?”¹⁶ Midtavak si Elisha te, “Kenè ka mahandek. Tuwas pa he mahabet kandan is kenita he zuma.”¹⁷ Ne zutun mid-ampù si Elisha te, “NENGAZEN luwisi nu is ked-ehè din su wey mekaahà sikandin.” Ne midluwisan te NENGAZEN is menge mata zin, ne neehè din is menge vuvungan diyà te peliguy ni Elisha he gurenab is hapuy he menge kudà wey kerwahi.

¹⁸ Dutun te kebeyai ki Elisha te menge kuntada, mid-ampù sikandin te, “NENGAZEN, lekapa nu heini he menge etew.” Umbe midlakap sikandan te NENGAZEN sumalà is midhangyù ni Elisha.¹⁹ Ne migkegiyan sikandan ni Elisha te, “Kenà heini iyan dalan wey kenà heini inged he Dotan. Tundug kew kedì su edumahan ku sikiyu ziyà te etew he ebpen-ahaan niw.” Ne ziyà sikandan dumaha ni

Elisha te Samaria.

²⁰ Ne hein nekeseled dan en dutun te inged, mid-ampù si Elisha te, “NENGAZEN, luwisi nu is ked-ehè dan su wey zan mekaahà.” Midluwisan te NENGAZEN is menge mata zan, ne neehè dan he ziyè dan bes te Samaria. ²¹ Ne hein naahà sikandan duen te hadi te Israel, mid-insaan din si Elisha te, “Datù, hengkey is kenikew? Ebpenhimetayan ku en be sikandan?” ²² Midtavak si Elisha, “Kenè nu sikandan penhimetayi. Su minsan pa is nengevihag pinaagi te tebek ne wazè tew penhimetayi. Begayi nu sikandan te keenen wey wahig su wey zan mekekaan wey mekeinum, ne kebpekepasad dan ne ipelikù nu sikandan diyà te hadi dan.” ²³ Umbe, nengemuran haazà is hadi para kandan. Ne hein nepasad impeulì din sikandan diyà te hadi dan. Ne wazè en medsurung is menge Aramihanen diyà te tanà he Israel.

Midliguyan is Samaria

²⁴ Piru te huziyan he timpu midtigum ni Hadi Ben Hadad he hadi te Aram, is langun he menge sundaru zin ne midliguyan dan is Samaria. ²⁵ Tened kayi utew vitil zutun te inged, ne mibmahal en is egkengepemasa. Is bali te ulu te asnu, ne 80 he vuuk he pelata, ne is bali te subra he senge salmun he tai te merepatik, ne lelima he vuuk he pelata.

²⁶ Duen timpu, he mibayà is hadi te Israel ziyà te zivavew te verengbeng, duen sevaha he vahi he midhabet megkagi ziyà te kandin te, “Tevangi a, Mahal he Hadi!” ²⁷ Midtavak haazà is hadi te, “Emun kenè ka edtevangan te NENGAZEN ne

hengkey is kedì he egkehimu? Wazè ku en trigu etawa vinu he igkevegey ku kenikew.” ²⁸ Ne zutun mid-insà haazà is hadì te, “Hengkey ves is prublima nu?” Midtavak haazà is bahi te, “Heini is bahi migkegiyan e zin he egkeenen dey is anak ku te egkehuna he andew, ne ed-ilis he andew ne iyan dey en maan egkeenen is kandin he anak. ²⁹ Umbe, midhilutù dey is anak ku ne migkaan dey. Piru hein mid-ilis he andew, migkegiyan ku sikandin he iyan dey en maan egkeenen is kandin he anak piru in-eles din heini.”

³⁰ Ne hein nezinég dutun te hadì haazà is migkagi zutun te vahi, mibindas din is bisti zin tenged te utew zin kegkeseeng. Dutun te kedhipanew zin diyà te zivavew te verengbeng, naahà sikandin te minge etew he mibpezizeleman din is bisti zin te visti he saku tenged te kedlalew zin. ³¹ Ke sikandin te, “Berakat he zekelà is silut kedì te NENGAZEN ke kenè ku igkepetamped is lieg ni Elisha he anak ni Shafat guntaan he andew!”

³² Dutun he timpu, ebpimpinuu si Elisha ziyà te valey zin is ebpekidlalag te minge ebpemendumala te Israel. Midsugù haazà is hadì te etew he ibpehuna zin diyà te ki Elisha. Piru zutun te wazè pa mekeuma haazà is midsugù te hadì, migkegiyan ni Elisha haazà is ebpemendumala te, “Heeyan is hadì tew he ebpemehimatey, midsugù sikandin te etew he ibpetamped te lieg ku. Ne emun ebpekeume en heeyan he etew ne lekevi niw is gemawan ne kenè niw ipeseled. Is hadì he egalen din, edtinundug kandin.” ³³ Ne zutun te edlelagan pa sikandan ni Elisha, nekeume en

sikan is midsugù te hadì ne migkagi sikandin te, “Heini he kezeetan, ketau te NENGAZEN is kegkehitevua kayi. Umbe kenà ad edtagad te tavang din.”

7

¹ Midtavak si Elisha te, “Peminega nu is egkegiyen te NENGAZEN: “Te iring kayi he uras keeselem, eberatu is egkengepemasa ziyà te velegyeey ziyà te Samaria. Is bali te tetelu he gantang he herina, senge vuuk dà he pelata, ne iring ded dutun is bali te heenem he gantang he barli.’ ” ² Ne Migkagi haazà is upisyal he sinerigan te hadì te, “Kenà heeyan egkehitevù, su minsan dekelà is menge sebpet su ibpeuzan te NENGAZEN, ne kenà iring keniyàn keveratu is keenen.” Midtavak si Elisha te, “Egkeehè nu is kegkeul-ulaha kayi, piru kenè ka ebpekekaan duen te nekagi ku.”

Mid-engked he Ed-etaki is menge Aramihanen

³ Dutun he timpu, duen heepat he menge etew he zuen daru te lundis dan he ebpemimpinuu ziyà te pultahan te inged. He ke sikandan te, “Maan is edtulung kiw zà kayi ed-ubpàubpà taman te kebpatèy tew? ⁴ Emun edseled kiw ziyà te inged ne ebpatèy kiw te kegkevital, ne emun edtulung kiw zà ebpinpinuu kayi, ebpatèy kiw gihapun. Umbe nasi kiw en edhendiyà te kampu te menge Aramihanen ne edsurindir kiw. Ne emun kenè kiw zan ebmenuwen, ne meupiya, piru emun edhimetayan kiw zan ne maambe en.”

⁵ Umbe, hein mezukilem en, midhendiyè dan te kampu te menge Aramihanen. Ne hein nekeuma

zan ne wazà etew zuen. ⁶ Su impezineg te NENGAZEN is menge sundaru he menge Aramihanen te kegurub te menge kerwahi, menge kudà, wey mahabet he menge sundaru, umbe kunaan duen te menge Aramihanen ke midsuhulan te hadì te Israel is hadì te menge Hitihanen wey is hadì te menge Ehiptohanen te kedsurung kandan. ⁷ Umbe, mibpelaguy sikandan hein mezukilem ne mid-ewaan dan is menge tulda zan, menge kudè dan, wey menge asnu zan. Mibpelaguy zan he wazè dan en meuwit is menge azen dan he zutun te kampu zan.

⁸ Ne kebpekeuma zuen te menge etew ziyà te kampu he zuen daru te lundis dan, midtigsese- limbaha zan te edseled haazà is menge tulda. Edsigudu zan en egkaan wey ed-inum, wey ebpen- guwa te menge pelata, menge vulawan, wey menge manggad. Ne impen-eles dan heini. ⁹ Ne hein malù neuget, ke sikandan te, “Kenà hustu heini is mibeelan tew. Midtutul tew pezem gun- taan he andew he nemelaguy en is menge kuntada tew, piru in-eles tew heini. Emun egkeeselemen tew pa is kedtudtula tew kayi, ne edsilutan kiw en. Ne kuwa kew en su egenat kiw, ne edtudtulen tew heini ziyà te turugan te hadì.”

¹⁰ Umbe, midlikù sikandan diyà te inged he Samaria ne mid-umew zan is menge vantey ziyà te pultahan te inged ne migkegiyan dan te, “Mid- hendiyè key te kampu te menge Aramihanen, ne wazà duen etew, gawas te menge kudà, wey menge asnu, he impenagkes. Ne zutun daan te menge tulda zan is menge azen dan.”

¹¹ Ne netudtulan haazà is menge vantey te turugan. ¹² Minsan mezukilem en haazà, mid-ewew sikan is hadì ne migkegiyan din is menge upisyal zin te, “Egkegiyen ku keniyu ke hengkey is pelanu te menge Aramihanen. Netuenan dan he egkengevitil kiw, umbe mid-ewaan dan is kampu zan ne nemen-eles dan diyà te menge vuvungan. Su egkeisip dan he siguradu egawas kiw ne edekepen kiw zan ne ed-egawen dan is inged tew.”

¹³ Ne midtavak is sevaha zuen te menge upisyal zin te, “Duen pa nesamà he lelima he menge kudè tew, ne meupiya ke edsugù kiw te egkepipira he etew te kedsusi ke hengkey is nehitavù? Maambe en ke himetayi sikandan, su emun kayi zan dà ne ebpatay gihapun sikandan duma kenitew.”

¹⁴ Umbe, in-andam dan is dezuwa he kerwahi zuma te menge kudà, ne midsugù sikan is hadì te menge etew su wey zan mesusi ke hengkey is nehitavù te menge sundaru he Aramihanen.

¹⁵ Nekeuma sikandan taman diyà te Wahig he Jordan, ne neehè dan diyà te menge zalan is menge manggad wey menge gelemiten he impenimbag te menge Aramihanen tenged te kegkezegusu zan hein ebpemelaguy zan. Midlikù haazà is menge sinugù ne midtudtul zan heini ziyà te hadì. ¹⁶ Ne nenggawas dutun te inged is menge etew ne mibpenguwa zan is nengetagak diyà te kampu te menge Aramihanen. Ne neulaula iyan is nekagi te NENGAZEN he is bali te tetelu he gantang he herina ne senge vuuk dà he pelata, ne iring ded dutun is bali te heenem he gantang he barli.

¹⁷ Iyan insavuk duen te hadì he ed-atur te ebpe-menlawang he menge etew ziyà te pultahan du-

tun te inged, sikan is upisyal he sinerigan din. Piru nepiley sikandin ne negunas te munge etew zutun te pultahan, ne minatey sikandin sumalà te nekagi ni Elisha he suluguen te Megbevayà hein midhendiyà te kandin sikan is hadi. ¹⁸ Neulaula zaan is nekagi zuen te suluguen te Megbevayà diyà te hadi he ke sikandin te, “Iring kayi he timpu keeselem, ne eberatu is egkengepemasa ziyà te belegyeey ziyà te Samaria. Is bali te tetelu he gantang he herina, senge vuuk dà he pelata, ne iring ded dutun is bali te heenem he gantang he barli.” ¹⁹ Dutun he timpu midtavak sikan is upisyal te hadi te, “Kenà heeyan egkehitavù, su minsan dekelà is munge sebpet su ibpeuzan te NENGAZEN, ne kenà iring kenian keveratu is keenen.” Midtavak si Elisha te, “Egkeehè nu is kegkeul-ulaha kayi, piru kenè ka ebpekekaan duen te nekagi ku.” ²⁰ Ne iyan heini nehitavù duen te upisyal; negunas sikandin te munge etew he ebpemenlawang te pultahan te inged, ne minatey sikandin.

8

Midlikù Sikan is Bahi he Tig-Shunem

¹ Dutun te nehuna he timpu migkegiyan ni Elisha sikan is bahi he mibanhew ni Elisha is anak din te, “Dumaha nu is pemilya nu ne ziyè kew upbà te selakew en he lugar, su migkagi is NENGAZEN te egkehitavù is pitu he tuig he vitil kayi te Israel.” ² Ne mibpezumdumahan dutun te vahi haazà is migkagi zuen te suluguen te Megbevayà. Migenat sikandin дума is pemilya zin ne ziyà med-ubpà te tanà te munge Filistihanen seled te pitu he tuig.

³ Ne hein midlavey en is pitu he tuig, midlikù sikandin diyà te Israel ne midhendiyà sikandin te hadì su midhangyù he tevangi sikandin he mekelikù diyà te kandin is baley zin wey is tanè din. ⁴ Ne hein edseled en sikandin, mibpekidlalag sikan is hadì ki Gehazi he suluguen ni Elisha. Migkagi haazà is hadì te, “Tudtuli a kenikew te langun he egkein-inuwan he minge vaal he mibeelan ni Elisha.” ⁵ Ne zutun te edtudtulen ni Gehazi zutun te hadì ke mibmenu menu ni Elisha te eduyag sikan is batà he minatey, ne mid-vey zutun te hadì sikan is iney zuen te vatà ne midhangyù he tevangi sikandin he mekelikù diyà te kandin is baley zin wey is tanè din. Migkagi si Gehazi te, “Mahal he Hadì, iyan heini sikan is bahi, ne iyan heini sikan is anak din he mid-uyag ni Elisha.” ⁶ Ne mid-insaan dutun te hadì haazà is bahi mehitenged dutun, ne midtudtulan sikandin duen te vahi. Umbe mibpetawag haazà is hadì te sevaha he upisyal he ebpekeugup dutun te vahi. Migkegiyan din haazà is upisyal te, “Tevangi nu sikandin he mekelikù diyà te kandin is langun he gaked din, ragkes en is langun he netigeyunan diyà te vevesukè din puun te kegenat din taman kayi te kebpekelikù din.”

Midhimetayan ni Hazael si Ben Hadad

⁷ Ne midhendiyà si Elisha te Damascus, he iyan kapital te Aram, he zutun mezeruwi si Hadì Ben Hadad he hadì te Aram. Ne hein netudtulan haazà is hadì he zutun sikan is suluguen te Megbevayà, ⁸ migkegiyan din si Hazael te, “Uwit ka te gasa ne sinugunga nu is suluguen te Megbevayà. Ne kegiyi

nu sikandin he insai zin is NENGAZEN ke egkeulian e pa kayi te zaru ku.”

⁹ Umbe, migkergahan ni Hazael is 40 he kemilyu te kinemeupiyahan he menge pruduktu ziyà te Damascus ne mid-uwit din diyà te ki Elisha su igasa zin. Ne hein nekeuma sikandin diyà te ki Elisha, ke sikandin te, “Midsugù a te suluguen nu he si Ben Hadad, he hadi te Aram, te ked-insà diyà te kenikew ke egkeulian pe be sikandin te zaru zin.” ¹⁰ Midtavak si Elisha te, “Ulì ke en ne kegiyi nu sikandin he siguradu he egkeulian sikandin, piru impahayag te NENGAZEN kayi te kedì he ebpatay sikandin.” ¹¹ Ne mibpemusigahan ni Elisha si Hazael taman te needed heini. Ne midsinegew si Elisha. ¹² Mid-insaan sikandin ni Hazael, “Maan, datù, is midsinegew ka?” Midtavak si Elisha, “Geina te netuenan ku is mezaat he ebeelan nu te menge Israilihanen. Ebinsulan nu is binerengbeng he menge inged dan, ebpenhimetayan nu is menge vetan-en kandan, edrunteken nu is dezeisey he menge vatà kandan, wey edsirian nu is megingey he menge vahi kandan.” ¹³ Midtavak si Hazael, “Datù, kenè ku heeyan egkehimu. Su wazè ku gehem te kebaal keniyen.” Midtavak si Elisha te, “Impahayag te NENGAZEN kayi te kedì he egkehimu ka he hadi diyà te Aram.”

¹⁴ Midlikù si Hazael ziyà te egalen din he si Ben Hadad, ne mid-insaan sikandin ni Ben Hadad te, “Hengkey is migkagi te NENGAZEN diyà te kenikew?” Midtavak si Hazael te, “Migkagi sikandin kayi te kedì he siguradu he egkeulian ka.” ¹⁵ Piru hein mid-ilis he andew, migkuwa si Hazael te mekepal he manggad ne intereb din ne

nesuep heini te wahig ne iyan migamit din haazà te kebpueta zin duen te hadì taman te minatey. Ne si Hazael is mid-ilis kandin te kedhadì.

*Is Kedhadì ni Jehoram diyà te Juda
(2 Cronica 21:4-20)*

¹⁶ Nehimu he hadì diyà te Juda si Jehoram he anak ni Jehoshafat hein ikelima he tuig te kedhadì ni Joram diyà te Israel te anak ni Ahab.

¹⁷ Mibpenuigen si Jehoram te 32 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te walu he tuig. ¹⁸ Midsunud din is mibeelan te menge hadì te Israel, iring te mibeelan te pemilya ni

Ahab, su neesawa zin is anak ni Ahab. Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. ¹⁹ Piru tenged ki David, wazà dèdeeti te NENGAZEN is Juda, su nenaad is NENGAZEN diyà te ki David he ebpe-dayun is kebpekahadì te menge kevuwazan din taman te taman.

²⁰ Hein timpu te kedhadì ni Jehoram, nekid-sukulà is Edom te Juda, ne mibpili dan te keugelingen dan he hadì. ²¹ Umbe, midhendiyà si Jehoram

te Zair he mid-uwit din is langun he kerwahi zin. Midliguyan sikandin wey is menge peremandar te menge kerwahi zin te menge Edomanhen. Piru hein mezukilem, midtik-awan dan etekiya is menge Edomanhen, ne nekepelaguy zan su nekelawang dan. Ne zutun mid-ulì is menge sundaru ni Jehoram. ²² Taman en guntaan ne kemulu pa ebpekidsukulà is Edom te Juda. Ne zutun daan he timpu nekidsukulà daan is Libna te Juda.

²³ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Jehoram, wey is langun he mibeelan din, ne

ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda. ²⁴ Ne hein minatey en si Jehoram inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge kepuun din diyà te Inged ni David. Ne iyan nekeilis kandin te kedhadì is anak din he si Ahazia.

*Is Kedhadì ni Ahazia ziyà te Juda
(2 Cronica 22:1-6)*

²⁵ Nehimu he hadì diyà te Juda si Ahazia he anak ni Jehoram hein ike-12 he tuig te kedhadì ni Joram, he anak ni Ahab, diyà te Israel. ²⁶ Mibpenuigen si Ahazia te 22 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te senge-tuig. Is iney zin iyan si Atalia he apù ni Hadì Omri he hadì te Israel. ²⁷ Mid-iring sikandin te ulaula te pemilya ni Ahab. Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN iring te vaal te pemilya ni Ahab, su mibpengesawa sikandin te sevaha he sakup te pemilya ni Ahab.

²⁸ Mibpezumahà si Ahazia wey si Joram he anak ni Ahab te kepekidtebek ki Hadì Hazael he hadì te Aram. Mibpetebekè dan diyà te Ramot Gilead, ne nepelian si Joram. ²⁹ Umbe, mid-ulì si hadì Joram diyà te inged he Jezreel su para meulii is palì din. Ne te zutun sikandin te inged, midlauy sikandin te Hadì Ahazia he hadì te Juda.

9

Midhimu si Jehu he Hadì te Israel

¹ Impetawag ni Elisha is sevaha he etew he sakup te grupu te menge ebpeneuven ne

migkegiyan din te, “Pengandam ka te kedhendiyà te Ramot Gilead ne uwita nu heini is tivud te lana. ² Ne emun ebpekeuma kad, pen-ahaa nu si Jehu he anak ni Jehoshafat wey apù ni Nimshi. Ne ipaawè nu sikandin puun te minge zuma zin ne zumaha nu ziyà te rugu he iyan kew zà is dezuwa. ³ Ne kuwaa nu is lana ne itisi nu is ulu zin ne kagi ka te, ‘Iyan heini egkegiyen te NENGAZEN: Mibpili ku sikew he hadi te Israel.’ Ne zutun gaanggaan ka gawas ne pelelaguy ka.”

⁴ Umbe, midhendiyà haazà is betan-en he ebpeneuven te Ramot Gilead. ⁵ Ne hein nekeuma sikandin, neehè din is upisyal te minge sundaru he ebpemimpinuu. Ke sikandin te, “Datù, duen edlelagen ku ziyà te kenikew.” Mid-insà si Jehu te, “Hentei kenami is edlelagan nu?” Midtavak haazà is etew te, “Iyan ke zà, datù.” ⁶ Midhitindeg si Jehu ne midseled diyà te valey. Ne mid-itisan duen te ebpeneuven is ulu ni Jehu te lana ne migkegiyan din te, “Iyan heini egkegiyen te NENGAZEN he Megbevayà te Israel: ‘Mibpili ku sikew he hadi te minge etew ku he minge tig-Israel. ⁷ Dezeeti nu is pemilya ni Ahab he egalen nu, su para mevelési ku si Jezebel te kebpenhimetayi zin te minge suluguen ku he mibpenaub ku wey te zuma pa he minge suluguen ku. ⁸ Egkezeetan is tivuuk he pemilya ni Ahab. Ebpenhimetayan ku is langun he sakup te pemilya zin he minge maama, uripen man etawa kenà. ⁹ Ebeelan ku ziyà te pemilya ni Ahab is mibeelan ku ziyà te pemilya ni Jeroboam he anak ni Nebat, wey te pemilya ni Baasa he anak ni Ahia. ¹⁰ Emun bahin ki Jezebel, egkeenen sikandin te minge asu ziyà te tanà he Jezreel, ne

wazà edleveng kandin.’ ” Ne zutun midligawang haazà is ebpeneuven ne mibpelelaguy.

¹¹ Ne hein midlikù si Jehu zuen te zuma zin he menge upisyal, ne mid-insà kandin is sevaha kandan, “Egkemenumenu kad? Maan is midhendiyà te kenikew sikan is egketalengtaleng he etew?” Midtavak si Jehu te, “Egkeentuk niw vuwa ke hentei sikandin wey ke hengkey is egkegiyen din.” ¹² Midtavak sikandan te, “Kenè key kenikew terterui. Kegiya nu kenami ke hengkey is migkagi zin.” Migkagi si Jehu te, “Migkegiyan e zin bahin te migkagi te NENGAZEN he mibpili e zin he hadi te Israel.” ¹³ Mid-awà dutun te menge upisyal is sampud dan ne indempas dan diyà te hegezan he edhitindegan ni Jehu. Mibpezaging dan te vudyung ne ingkulahì dan is lalag he edhenduen te, “Si Jehu en is hadi!”

Midhimetayan ni Jehu si Joram wey si Ahazia

¹⁴ Mibpelenuwan ni Jehu is kedezaat ki Joram. (Dutun he timpu edipinsahan ni Joram wey te menge tig-Israel is Ramot Gilead su para kenà mekependezaat kandan si Hadì Hazael he hadi te Aram. ¹⁵ Piru nepelian si Joram dutun te kebpekidtebek dan te menge Aramihanen, umbe mid-ulì sikandin diyà te Jezreel su para meulii is palì din.) Migkegiyan ni Jehu is iring din he menge upisyal te, “Emun egkesuat kew he egkehimu a he hadi, kenè niw mehimuwa he zuen ebpekegawas kayi te inged. Su kela ke zuen medhendiyà te Jezreel he ebpeketudtul he midhimu a keniyu he hadi.” ¹⁶ Mid-untud si Jehu te kerwahi zin ne midhendiyà te Jezreel he zutun medhimeley si

Joram. Ne zutun daan si Hadì Ahazia he hadì te Juda su nenumbaley ziyà te ki Joram.

¹⁷ Ne zutun, naahà te vantey te turi ziyà te Jezreel si Jehu is ebpekeuma zuma te minge sundaru zin, umbe migkalahi sikandin te, “Zuen edhengkayi he minge sundaru!” Midtavak si Joram te, “Sugù ka te pereuntud te kudà he ibpesinugung kandan su wey metueni ke meupiya ve is tuyù dan te kedhengkayi.” ¹⁸ Umbe, migenat is sevaha he pereuntud te kudà te kedsinugung kandan, ne migkagi sikandin te, “Egkesuat is hadì he metueni zin ke meupiya is tuyù niw te kedhengkayi.” Ne midtavak si Jehu te, “Hengkey is lavet nu? Sunud ka kediey!”

Mibensag is bantey te hadì te, “Nekeume en diyà sikan is pereuntud te kudà he midsugù nu piru wazè pa sikandin medlikù.” ¹⁹ Umbe, mid-uman en maan midsugù haazà is hadì te sevaha pa he pereuntud te kudà. Ne kebpekeuma zin diyà te kandan ke sikandin te, “Egkesuat is hadì he metueni zin ke meupiya is tuyù niw te kedhengkayi.” Midtavak si Jehu te, “Hengkey is lavet nu? Sunud ka kediey!”

²⁰ Mid-uman en maan mebensag sikan is bantey te hadì, “Nekeume en sikan is ikezuwa he pereuntud te kudà he midsugù nu, piru wazà giha-pun sikandin medlikù! Ne is pengulu kenihan te minge sundaru ne henduen be te si Jehu su utew megaan he ebpepelelaguy te kudà!” ²¹ Mibmandar si Joram te, “Iandam niw is kerwahi ku.” Ne hein naandam en migenat si Hadì Joram he hadì te Israel wey si Hadì Ahazia he hadì te Juda, su

edsinugungen dan si Jehu. Tigselimbaha sikandan te kerwahi he mid-untuzan dan. Ne nesinugung dan si Jehu ziyà te tanà ni Nabot he tig-Jezreel. ²² Ne hein naahà ni Joram si Jehu, mid-insaan din te, “Meupiya ve is tuyù nu te kedhengkayi nu, Jehu?” Midtavak si Jehu te, “Kenà meupiya su kemulu edserigi kayi te kenitew is menlelambat wey kemulu ed-ezapa is menge ed-ezapan he kenà tutuu he megbevayà he mibpuunaan te iney nu he si Jezebel.” ²³ Ne impeveriyung ni Joram is kudè din ne megaan is kebpepeleleguya zin kayi. Mibensagan din si Ahazia te, “Midluib kedì si Jehu!”

²⁴ Ne migkuwa ni Jehu is panè din ne mibpanè din si Joram diyà te peka. Ne midlembasan te vesut is pusung din, ne nepiley sikandin diyà te kerwahi zin. ²⁵ Migkegiyan ni Jehu si Bidkar he upisyal zin te, “Kuwaa nu is lawa ni Joram ne itimbag nu sikandin diyà te pemuleey ni Nabot he tig-Jezreel. Egketenuzan nu ve hein mid-untud ki he ziyè ki te egkeiniyugan te amey zin he si Ahab? Migkagi te NENGAZEN is menge lalag he ebpekesugat kandin he: ²⁶ ‘Neehè ku gevii is kedhimetayi nu ki Nabot wey te menge anak din. Ne ebpenangdù a he ebelesan ku sikew kayi mismu te pemuleey ni Nabot. Iyan a, is NENGAZEN, is migkagi kayi.’ Umbe kuwaa nu sikandin ne itimbag nu ziyà te vevesukà ni Nabot sumalà te nekagi te NENGAZEN.”

²⁷ Ne hein naahà ni Hadì Ahazia he hadì te Juda haazà is nehítavù, mibpelaguy sikandin pehendiyà te Bet Hagan. Midal-as sikandin ni Jehu he ebpemensag te, “Himetayi niw zaan sikandin!” Umbe mibpanè dan sikandin diyà te kerwahi

zin hein ed-ikul sikandin te zalan pehendiyà te Gur, he uvey te Ibleam. Nekepelaguy sikandin he netegepalì taman te Megido, piru minatey sikandin dutun. ²⁸Ne migkuwa sikandin te menge suluguen din ne ingkarga zan te kerwahi pehendiyà te Jerusalem. Ne inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge kepuun din diyà te Inged ni David.

²⁹Nehimu he hadì diyà te Juda si Ahazia hein ike-11 he tuig te kedhadì ni Joram diyà te Israel te anak ni Ahab.

Midhimetayan si Jezebel

³⁰Ne midhendiyà si Jehu te Jezreel. Ne hein netueanan haazà ni Jezebel mibpeguwapa sikandin ne midsulew ziyà te sulawà duen te turugan. ³¹Ne hein midseled si Jehu ziyà te gemawan duen te turugan, migkegiyan sikandin ni Jezebel te, “Sikew is iring ki Zimri te ed-uneuy edhimatey te egalen din, meupiya ve is tuyù nu te kedhengkayi?” ³²Midlingahà si Jehu zutun te sulawà ne mid-insà sikandin te, “Duen be zian te zivavew edlavan kedi?” Duen dezuwa etawa tetelu he upisyal he mibpantew kandin dutun te sulawà. ³³Migkegiyan sikandan ni Jehu te, “Iulug niw sikandin!” Umbe in-ulug dan si Jezebel. Ne is duma he lengesa zin nemenresik diyà te vereng-beng wey ziyà te menge kudà, ne midtekutakan sikandin te menge kudà ni Jehu. ³⁴Ne midseled si Jehu zutun te turugan ne migkaan wey mid-inum. Ne hein nekepasad, migkagi te, “Kuwa niw heeyan is midrewakan he vahi ne ileveng niw, su anak man sikandin te hadì.” ³⁵Piru hein egkuwaan dan en is lawa zin su idleveng dan, ne

wazè en nesamà gawas te ulu, menge paa, wey menge velad. ³⁶ Umbe, midlikù dan ne migkagi zan heini ziyà te ki Jehu. Migkagi si Jehu te, “Iyan heini migkagi te NENGAZEN pinaagi te suluguen din he si Elias he tig-Tishbe: ‘Egkeenen te menge asu is sapù ni Jezebel ziyà te sevaha he tanà diyà te Jezreel. ³⁷ Ebpekedsusuwey is lawa zin iring te ebpekepeyapat he tai te ayam ne wazè en ebpekekilala kandin.’ ”

10

Mibpenhimetayan is Pemilya ni Ahab

¹ Duen 70 he kevuwazan ni Ahab diyà te Samaria. Umbe mibpeuwitan ni Jehu te surat is menge upisyal zutun te inged, menge ebpe-mendumala, wey menge peraatur te menge kevuwazan ni Ahab. Iyan heini tagù te surat: ² “Iyan kew midserigan te menge kevuwazan ni Hadì Ahab, menge kerwahi zin, menge kudè din, binerengbeng he inged, wey menge gumaan. ³ Umbe, emun egkezawat niw en heini is surat ku, pilli kew te engayan he edhimuwen he hadi he ebpuun diyà te kevuwazan ni Hadì Ahab, ne pekidtebek kew kenami te kedipinsa te pemilya ni Hadì Ahab.”

⁴ Piru utew sikandan nahandek, ne ke sikan-dan te, “Si Jehu, emun wazà sikandin mezaag te zezuwa he hadi, ne iyan kiw pe man mekezaag kandin.” ⁵ Umbe, is administradur te turugan, is gubunedur te inged, is ebpemendumala, wey is menge peraatur te menge kevuwazan te hadi, mibpesuratan dan si Jehu. Ne iyan heini tagù te surat dan: “Menge suluguen key kenikew, ne

ebeelan dey is langun he idsugù nu kenami. Kenè key ebpilì te selakew en he hadì; beeli nu is mid-isip nu he meupiya.”

⁶ Mibelesan sikandan pesurati ni Jehu te: “Emun dumezapig kew kedì wey andam kew he edsunud kedì, penempezi niw te lieg is menge kevuwazan ni Ahab ne uwita niw kayi te kediey kayi te Jezreel is menge ulu zan, te iring kayi he uras keeselem.”

Dutun he timpu, haazà is 70 he kevuwazan ni Hadì Ahab, ed-eliminahan te dungganen he menge etew ziyà te inged he Samaria puun te menge vatè pa sikandan. ⁷ Ne hein nekeuma is surat ni Jehu, migkuwa zutun he menge etew sikan is 70 he kevuwazan duen te hadì ne mibpenhimetayan dan. Intagù is menge ulu kayi he menge etew ziyà te menge baskit ne impeuwit dan diyà te ki Jehu ziyà te Jezreel. ⁸ Ne hein nekeuma is mid-uwit dutun, migkegiyan din si Jehu te, “Impeuwit dan is menge ulu te menge kevuwazan duen te hadì.” Ne mibmandar si Jehu te, “Tepuka niw heini te zezuwa he tapuk diyà te pultahan te inged ne veyani niw en dutun taman te meselem.”

⁹ Hein meselem, migawas si Jehu ne midhitindeg dutun te etuvangan te menge etew ne migkagi te, “Wazè niw salà. Iyan a mibpelanu te ebpekesugat te egalen ku ne minatey sikandin. Piru hentei is midhimatey kandan te langun? ¹⁰ Pinaagi kayi egkesavut niw he is langun he migkagi te NENGAZEN he ebpekesugat te pemilya ni Ahab egketuman iyan. Midtuman te NENGAZEN is migkagi zin pinaagi ki Elias he suluguen din.” ¹¹ Ne

mibpenhimetayan ni Jehu is langun he kezumahan ni Ahab diyà te Jezreel, ragkes en is menge upisyal zin, menge emigu zin, wey is menge memumuhat din. Wazà nesamà kandan he uuyag. ¹² Ne midhipanew si Jehu pehendiyà te Samaria. Ne zutun te kedhipanew zin diyà te zalan he ziyà te egngезanan te Tigumà te menge Bantey te Kerehidu, ¹³ neehè din is menge kezuzumahi ni Hadi Ahazia he hadi te Juda. Mid-insà sikandin te, “Hentei kew?” Midtavak dan te, “Menge kezumahan key ni Ahazia ne midhipanew key su ebpengemustahan dey is menge kevuwazan ni Hadi Ahab wey si Rayna Jezebel.” ¹⁴ Ne midsugù ni Jehu is menge etew zin te, “Dekepa niw sikandan, iyan, kenè niw pa himetayi.” Umbe miduma zan sikandan diyà te teheb ne zutun dan geraa. 42 sikandan is langun, ne wazà nesamà kandan he uuyag.

¹⁵ Ne ked-awà ni Jehu zutun, neehè din si Jehonadab he anak ni Recab is edhipanew su edsinugung kandin. Ne migkemusta sikandin ni Jehu ne mid-insaan din te, “Dumezapig ke ve kediey iring te kedapig ku ziyà te kenikew?” Midtavak si Jehonadab te, “Uya.” Migkagi si Jehu te, “Emun iyan heeyan, ne ikawè nu kayi te kediey is belad nu.” Ingkawà ni Jehonadab is belad din ne impepemenahik sikandin ni Jehu ziyà te kerwahi zin. ¹⁶ Migkagi si Jehu te, “Duma ka kediey su wey nu maahà is kekgemepezumdumahan ku te NENGAZEN.” Umbe mid-untud si Jehonadab duma kandin. ¹⁷ Kebpekeuma ni Jehu ziyà te Samaria mibpenhimetayan din is langun he nesamà te pemilya ni Ahab, he sungkad te nekagi te

NENGAZEN pinaagi ki Elias.

Mibpenhimetayan is Ebpemenilbi ki Baal

¹⁸ Midtigum ni Jehu is langun he munge etew ne migkegiyan din sikandan te, “Kenà utew meheget is kebpemilbi ni Ahab ki Baal. Piru siak mulà, ibpeehè ku he meheget is kediey he kebpemilbi ki Baal. ¹⁹ Umbe, ipehengkayi niw te kediey is langun he ebpeneuven ni Baal, wey is munge memumuhat para kandin, wey is langun he ebpenilbi kandin. Kinahanglan he kayi sikandan is langun, su ebpemuhat a te zekelà he pemuhat para ki Baal. Is kenà edhengkayi ibpehimetayan ku.” Piru uvag-uvag dà haazà su para mehimetayi zin is ebpemenilbi ki Baal.

²⁰ Migkagi si Jehu te, “Edhimu kiw te ispisyal he ketiguman su wey tew mevegayi te zengeg si Baal.” Umbe impehibelu haazà diyà te munge etew. ²¹ Impetawag ni Jehu is langun he ebpenilbi ki Baal seled te tivuuk he Israel, ne midhendutun is kada sevaha kandan. Midseled dan is langun diyà te simbahan he para ki Baal, ne nepenù haazà is simbahan. ²² Migkegiyan ni Jehu sikan is ed-atur te idsimba he munge visti, “Ibpevivisti is langun he ebpenilbi ki Baal.” Umbe mibegayan din sikandan.

²³ Ne midseled si Jehu wey si Jehonadab he anak ni Recab dutun te simbahan he para ki Baal. Migkegiyan ni Jehu sikan is ebpemenilbi ki Baal te, “Sigureduwa niw he wazà ebpekesahug keniyu he munge etew he ebpenilbi te NENGAZEN. Kinahanglan he iyan kew zà nekeseled kayi is

ebpenilbi ki Baal.” ²⁴ Ne zutun te seled te simbahan nemuhat sikandan te menge pemuhat he edtutungen wey zuma pa he menge pemuhat. Daan en he zuen 80 he menge etew ziyà te gawas duen te simbahan ne migkegiyan din sikandan te, “Insarig ku keniyu is kebpenhimatey kandan. Edhimetayan ku emun duen keniyu ebpesagdan ne ebpekepelaguy is minsan sevaha zà kandan.”

²⁵ Ne hein nekepasad si Jehu he ebpemuhat te menge pemuhat he edtutungen, mibmendaran din is menge vantey wey menge upisyal te, “Seled kew ne penhimetayi niw sikandan! Kenè kew pesagdan su para wazà ebpekepelaguy kandan!” Umbe mibpenhimetayan dan haazà is menge etew pinaagi te ispada ne impenimbag dan haazà is nemematey ziyà te gawas. Ne midseled dan diyà te kineselezan he vahin duen te simbahan he para ki Baal ²⁶ ne migkuwa zan dutun is tedeman he watu ne mid-uwit dan diyà te gawas, ne mib-insulan dan. ²⁷ Ne hein nepasad dan te edrupet sikan is tedeman he watu ki Baal, mibengkag dan sikan is simbahan he para ki Baal, ne midhimu heini te menge etew he indesà taman en guntaan. ²⁸ Pinaagi kayi in-awà ni Jehu is ulaula he iyan is ked-ezapa ki Baal diyà te Israel. ²⁹ Piru mid-iringan din gihapun is menge salà ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel. He iyan is ked-azap diyà te Betel wey Dan te vulawan he ledawan he menge vaka.

³⁰ Migkegiyan te NENGAZEN si Jehu te, “Meupiya ziyà te etuvangan ku is mibeelan nu; midsunud

nu is egkesuatan ku he mehitavù diyà te pemilya ni Ahab. Tened te kebeeli nu kayi, ibpahadi ku is menge kevuwazan nu taman te ikeepat he lapis.” ³¹ Piru wazà medtuman si Jehu te menge kesuguan te NENGAZEN he Megbevayà te Israel, pinaagi te tivuuk he gehinawa zin. Kekenà, mid-iringan din is menge salà ni Jeroboam, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel.

³² Dutun he timpu impenaneynaney ipezeisey te NENGAZEN is tanà he nesakup te Israel. Naagew ni Hadi Hazael is menge lugar ziyà te Israel ³³ he ziyà te zapit te edsilaan te Jordan: is tivuuk he Gilead, is Bashan, wey is menge lugar ziyà te zizaya te inged he Aroer he uvey te zal-ug he Arnon. Ed-ubpaan heini zengan he tanà te tribu ni Gad, ni Reuben, wey ni Manase.

³⁴ Is дума pa he gugud mehitened te kedhadi ni Jehu, wey te nevantug he menge vaal zin wey is menge kezeegan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadi te Israel. ³⁵ Hein minatey en si Jehu, inleveng sikandin diyà te Samaria. Ne si Jehoahaz he anak din, iyan nekeilis kandin te kedhadi. ³⁶ Midhedian ni Jehu is Israel ziyà te Samaria seled te 28 he tuig.

11

Si Atalia wey si Joash

¹ Hein netuenan ni Atalia he minatey en is anak din he si Hadi Ahazia he hadi te Juda, midisisyun sikandin he ebpenhimetayan din is langun he sakup te pemilya te hadi. ² Piru midlibri ni Jehosheba is anak ni Ahazia he si Joash hein megaan

en edhimetayi sikandin wey is дума pa he menge anak te hadì. Heini si Jehosheba etevey ni Ahazia he anak he vahi ni Hadì Jehoram. In-eles din si Joash wey is ed-elima kandin diyà te sevaha he rugu zuen te valey te NENGAZEN, umbe wazà sikandin mepatey. ³ Seled te heenem he tuig, ne ziyà i-eles te valey te NENGAZEN si Joash wey is ed-elima te iyan pa zutun ebmandù te Juda si Atalia he rayna.

⁴ Ne hein ikepitu he tuig, impetawag te memumuhat he si Jehoyada is menge peremandar te menge vantey te hadì wey is menge perevantey te turugan he medhendiyè dan te valey te NENGAZEN. Ne zuen neuyunan dan ne impepenangdù din sikandan diyà te valey te NENGAZEN. Ne hein nepasad impeehè din kandan is anak te hadì. ⁵ Migkegiyan din sikandan te, “Himuwa niw he tetelu kew he grupu. Iyan heini veeli niw: Is senge vahin keniyu te tetelu he vahin, he ebantey emun Andew te Kedhimeley, mebantey sikandan diyà te turugan te hadì. ⁶ Ne is senge vahin diyà mebantey te Pultahan te Sur. Ne is senge vahin pa, ne ziyà mebantey te gemawan te turugan su wey meugupi is дума he ebantey zutun. ⁷ Ne is dezuwa he grupu keniyu he kenà ebantey emun Andew te Kedhimeley ne ziyà sikandan mebantey te valey te NENGAZEN su para medipinsahi is hadì. ⁸ Kinahanglan he ebpurungan niw ebentayi is hadì he andam is menge gumaan niw, ne zumahi niw sikandin minsan hendei ebayà. Himetayi niw is minsan hentei he ed-uvey ziyà te kandin.”

⁹ Mibeelan dutun te menge peremandar is

insugù kandan ni Jehoyada he memumuhat. Midtigum dan is menge etew zan he ebantey emun Andew te Kedhimeley, ragkes en is kenà ebantey kenyan he andew, ne miduma zan diyà te ki Jehoyada. ¹⁰ Ne mibegayan ni Jehoyada is menge peremandar te menge vangkew wey menge kelasag he gaked dengan ni Hadì David he ziyà itagù te valey te NENGAZEN. ¹¹ Ne mibpelastar is negumeenan he menge vantey ziyà te peliguy te valey te NENGAZEN wey te pemuhatà te kedipinsa zuen te hadì.

¹² Ne zutun impegawas ni Jehoyada si Joash he anak te hadì ne migkurunahan. Ne mibegayan din sikandin te kupya te menge sulunuzen mehitenged te kedumalà te hadì, ne impezayag din is kegkehimuwa ki Joash he hadì. Midlenahan din sikandin he ebpekilala he hadì en sikandin, ne mibpelakpak is menge etew wey nemengulahì te, “Mebmelugayad is untung te hadì!”

¹³ Ne hein nezineg ni Atalia is kegurub te menge vantey wey te zuma he menge etew, midhendiyà sikandin te kandan diyà te valey te NENGAZEN. ¹⁴ Ne neehè din dutun is begu he hadì he midhitindeg uvey zuen te tukud, su iyan haazà neleyaman he vaal emun duen edhimuwen he hadì. Diyà te avey zuen te hadì is menge peremandar wey is menge perehiyup te trumpita, ne ebpemen-ugyab is langun he menge etew zutun wey ebpezaging te menge trumpita. Ne hein naahà ni Atalia haazà is langun, mibindas din is bisti zin su mibmezaat is gehinawa zin, ne nemensag sikandin te, “Menge meluiven! Menge meluiven!”

¹⁵ Mibmendaran ni Jehoyada is menge pere-
mandar te menge sundaru te, “Uwita niw ziyà te
gawas si Atalia. Kenè niw sikandin kayi himetayi
te valey te NENGAZEN. Ne himetayi niw is minsan
hentei he egkesuat he edlibri kandin.” ¹⁶ Umbe,
midakep dan sikandin ne mid-uwit dan diyà te
gawas te pultahan he ebpeveyaan te menge kudà
te edhendiyà te turugan, ne zutun dan himetayi.

*Is menge Keveg-uan he Mibeelan ni Jehoyada
(2 Cronica 23:16-21)*

¹⁷ Ne impehimu ni Jehoyada haazà is hadì wey
is menge etew te kebpekid-uyun te NENGAZEN he
menge etew en sikandan te NENGAZEN. Impehimu
zin daan is uyun te hadì wey menge etew. ¹⁸ Ne
midhendiyà is langun he menge etew te simbahan
he para ki Baal ne midrundus dan heini. Midrupet
dan is menge pemuhatà wey is menge ed-ezapen
dutun, ne midhimetayan dan si Matan he memu-
muhat para ki Baal ziyà te egkesineruwan duen te
menge pemuhatà.

Ne zuen menge impevantey ni Jehoyada zuen
te valey te NENGAZEN. ¹⁹ Ne zutun, puun te valey
te NENGAZEN, miduma zin is menge peremandar,
menge vantey te hadì, menge vantey te turugan,
wey is langun he menge etew zutun, ne miduma-
han dan haazà is hadì pehendiyà te turugan. Diyè
dan mebayà te pultahan te menge vantey. Ne
mibpinuu haazà is hadì diyà te pinuuwè din te
kedhadì. ²⁰ Nengelipey is menge etew, ne mibme-
linew is inged hein minatey en si Atalia diyà te
uvey te turugan.

²¹ Mibpenuigen si Joash te pitu he tuig dutun te kegkehimuwa kandin he hadi diyà te Judaa.

12

Is Kedhadì ni Joash diyà te Juda (2 Cronica 24:1-16)

¹ Nehimu he hadi diyà te Juda si Joash hein ikepitu he tuig te kedhadì ni Jehu ziyà te Israel. Diyà med-ubpà te Jerusalem si Joash, ne midhadì sikandin seled te 40 he tuig. Is iney zin iyan si Zibia he tig-Beersheba. ² Metazeng is baal zin diyà te etuvangan te NENGAZEN seled te tivuuk he untung din, su mibpenurù sikandin ni Jehoyada he memumuhat. ³ Piru wazè din iperundus is menge simbahan diyà te metikang he menge lugar, umbe mibpedayun is menge etew te kebpemuhat te menge pemuhat wey kedtutung te menge beyewà dutun he menge simbahan.

⁴ Migkegiyan ni Joash is menge memumuhat te, “Tiguma niw is langun he selapì he mid-uwit diyà te valey te NENGAZEN he inhalad: is selapì he nekulikat tenged te sinsus, is selapì he vayad tenged te penaad, wey is selapì he pemuhat he kineugelingen he suat is kebpemuhata zuen. ⁵ Ne gemita niw heini para te kebpurungi zuen te valey te NENGAZEN.”

⁶ Piru taman en te ike-23 he tuig te kedhadì ni Joash, wazà gihapun mepurungi te menge memumuhat sikan is baley te NENGAZEN. ⁷ Umbe, impetawag ni Hadi Joash si Jehoyada wey is duma pa he menge memumuhat ne mid-insaan din te, “Maan is wazè niw pa pepurungi sikan is baley

te NENGAZEN? Puun guntaan ne kenè niw en gestuwa is selapì diyà te keugelingen niw he menge kinahanglan. Ereg he ziyè en heini egemita te kebpurungi zuen te valey te NENGAZEN!" ⁸ Ne mibpezumazuma zutun is menge memumuhat wey mibpezumazuma zan daan he kenè en iyan sikandan ebpengulikta te selapì puun te menge etew, wey kenè en iyan sikandan ebpepurung duen te valey te NENGAZEN.

⁹ Migkuwa si Jehoyada te kahun ne mibudsiyan din is tangeb kayi. Ne insavuk din heini ziyà te kilid te pemuhata, diyà te egkekewanan emun edseled ki zuen te valey te NENGAZEN. Emun duen edseled duen te valey te NENGAZEN he ebegey te selapì, ne id-ahuk heini te menge memumuhat he ebantey te gemawan duen te kahun. ¹⁰ Ne emun dekelè en is selapì dutun te kahun, edhendutun is sikritaryu zuen te hadi wey is lavew he memumuhat ne ebilangen dan haazà ne emun egkepasad, id-ahuk dan diyà te menge bag. ¹¹⁻¹² Ne ibegey zan haazà is selapì diyà te menge etew he edumala te kebpurung duen te valey te NENGAZEN su wey zan mekevayad duen te ebpemenerebahu he menge etew he ebpurung duen te valey te NENGAZEN wey te menge verengbeng din. Is дума he selapì, ibpemasa zan te menge kayu wey menge watu he vinesbasan en he egkinehenglanen te kebpurungi zuen te valey te NENGAZEN. Ne ebeyazan dan daan is дума pa he gelestuwana te kebpurung duen te valey.

¹³ Is selapì he imbegey ziyà te valey te NENGAZEN, ne wazà gemita para te kebaal te pelata he menge inumà, menge penamped te pebilu te sulù, menge

yehung, menge trumpita, etawa minsan hengkey he gelemiten he vulawan etawa pelata dutun te valey te NENGAZEN. ¹⁴ Kekenà, imbayad heini te menge etew he ebpurung duen te valey wey te menge egkegamit kayi. ¹⁵ Wazè en tulika is listahan te menge negastu su egkeserigan sikan is menge etew he midumala te kebpurungi zuen te valey te NENGAZEN. ¹⁶ Is selapì he imbegey zuma te menge halad su imbayad te salà wey is menge pemuhat he para idlumpiyu, wazà haazà iahuk duen te kahun diyà te valey te NENGAZEN, su para zà haazà te menge memumuhat.

¹⁷ Dutun he timpu, si Hadi Hazael he hadi te Aram midsurung diyà te Gat ne naagew zin heini. Ne midisisyun sikandin he edsurungen din daan is Jerusalem. ¹⁸ Midtigum ni Hadi Joash is langun he menge azen he inhalad te menge kepuun din diyà te NENGAZEN, ragkes en is kandin he menge inhalad. (Is menge kepuun ni Joash he midhalad dutun he menge azen iyan si Jehoshafat, si Jehoram, wey si Ahazia, he menge hadi diyà te Juda.) Heini is langun impeuwit ni Joash diyà te ki Hazael, ragkes en is langun he vulawan he ziyà te menge budiga zuen te valey te NENGAZEN wey is diyà te turugan. Umbe wazè en surunga ni Hazael is Jerusalem.

¹⁹ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadi ni Joash, wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadi te Juda. ²⁰ Dutun te huziyan he timpu nekidsukulà kandin is menge upisyal zin, ne midhimetayan dan sikandin diyà

te Bet Milo, diyà te zalan he pehendiyà te Silla. ²¹ Is menge upisyal he midhimatey kandin, iyan si Jozacar he anak ni Shimeat wey si Jehozabad he anak ni Shomer. Inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge kepuun din diyà te Inged ni David. Ne si Amazia he anak din iyan nekeilis kandin te kedhadì.

13

Is Kedhadì ni Jehoahaz diyà te Israel

¹ Nehimu he hadì diyà te Israel si Jehoahaz he anak ni Jehu hein ike-23 he tuig te kedhadì ni Joash diyà te Juda te anak ni Ahazia. Diyà te Samaria med-ubpà si Jehoahaz, ne midhadì sikandin seled te 17 he tuig. ² Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. Mid-iringan din is menge salà ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel. Ne wazè din engkezi heini he menge salà. ³ Umbe, nepeukan te NENGAZEN is menge Israilihanen. Ne melugayad he timpu is kebpesekupa zin kandan ki Hadì Hazael he hadì te Aram wey te anak din he si Ben Hadad.

⁴ Mibpengemuyù si Jehoahaz diyà te NENGAZEN, ne mibpeming kandin is NENGAZEN, su naahà te NENGAZEN is utew subra he kedlisliseza te hadì diyà te Aram te menge Israilihanen. ⁵ Mibegayan sikandan te pengulu he ebpekepegawas kandan puun te kedluplupiga kandan te menge tig-Aram. Umbe mid-uman mebmelinew is kebpekesavuk te menge Israilihanen iring duen te nehuna. ⁶ Piru wazè dan engkezi is ked-iring te menge salà te pemilya ni Jeroboam, he nehimu he hinungdan

te kebpekesalè dan. Wazè dan dèdeeti is tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera he ziyà te Samaria.

⁷ Dutun te huziyan he timpu, is nesamà diyà te ki Jehoahaz, iyan dà is 50 he pereuntud te kudà, 10 he kerwahi, wey 10,000 he sundaru, su is duma mibpenhimetayan te hadì diyà te Aram, he henduen be te eliyavuk he midtekutakan.

⁸ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Jehoahaz, wey is nevantug he menge vaal zin wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel. ⁹ Ne hein minatey en si Jehoahaz, inleveng diyà te Samaria. Ne si Jehoash he anak din, iyan nekeilis kandin te kedhadì.

Is Kedhadì ni Jehoash diyà te Israel

¹⁰ Nehimu he hadì diyà te Israel si Jehoash he anak ni Jehoahaz hein ike-37 he tuig te kedhadì ni Joash diyà te Juda. Diyà med-ubpà te Samaria si Jehoash, ne midhadì sikandin seled te 16 he tuig. ¹¹ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. Wazà sikandin med-engked he ed-iring te menge salà ni Jeroboam te anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel.

¹² Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Jehoash wey is nevantug he menge vaal zin wey is langun he mibeelan din, ragkes is kebpekidtebek din ki Hadì Amazia he hadì te Juda, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel. ¹³ Ne hein minatey en si Jehoash, inleveng sikandin diyà te Samaria, diyà

te midlevengan te munge hadì te Israel. Ne is anak din he si Jeroboam II iyan nekeilis kandin te kedhadì.

Minatey si Elisha

¹⁴ Hein uuyag pa si Hadì Jehoash, nezeruwan si Elisha ne henduen be te ebpatay en sikandin. Midhendiyà si Hadì Jehoash te kandin ne midsinegew haazà is hadì. Ke si Jehoash te, “Amey ku! Amey ku! Is munge kerwahi wey is munge perekewahi te Israel!” ¹⁵ Migkagi si Elisha te, “Kuwa ka te panà wey munge vesut.” Ne midtuman haazà ni Jehoash. ¹⁶ Ne migkegiyan sikandin ni Elisha he gewezi zin haazà is panà. Ne hein egewezan din en haazà, migewezan ni Elisha is belad din ¹⁷ ne migkegiyan din te, “Puwasi nu is sulawà he zapit te edsilaan.” Ne mibpuwasan din heini. Ne migkegiyan sikandin ni Elisha he mebpanà sikandin, ne mibpanà sikandin, migkagi si Elisha te, “Heeyan is besut iyan tuus he ibpezaag kenikew te NENGAZEN is Aram. Ebpurungan nu edezeeti is munge Aramihanen diyà te Afek.”

¹⁸ Mid-umanan kegiyi ni Elisha si Jehoash he megkuwa te munge vesut. Ne hein nekekuwe en sikandin, migkagi si Elisha te, “Penaa nu is tanà.” Ne mibpanè din te ketetelu, ne mid-engked sikandin. ¹⁹ Nepauk si Elisha ne migkagi te, “Ereg pezem he kelelima etawa keheenem nu penaa su para mepurung nu mezezeeti is munge Aramihanen. Ne tenged te ketetelu ke zà mebpanà, ne ketetelu nu zà daan egkezaag is munge Aramihanen.”

²⁰ Dutun te huziyan he timpu minatey si Elisha ne inleveng.

Kada tuig duen grupu te munge Moabitanhen he edsurung te Israel. ²¹ Duen timpu he edleveng pezem is munge Israilihanen te minatey. Piru hein neehè dan te grupu te munge Moabitanhen he edsurung, inggaanggaan dan dà iseled haazà is minatey ziyà te surung he midlevengan ki Elisha ne mibpelaguy zan. Ne hein nekezegkit haazà is minatey ziyà te munge tulan ni Elisha, neuyagan haazà ne midhitindeg.

²² Midaagdaag ni Hadi Hazael he hadi te Aram is munge Israilihanen seled te tivuuk he timpu te kedhadì kandan ni Jehoahaz. ²³ Piru ingkehizu wey ingkeipeng sikandan te NENGAZEN tenged te midhimu zin he kebpekid-uyun diyà te ki Abraham, ki Isaac, wey ki Jacob. Ne taman en guntaan ne wazè din sikandan dezeeti etawa ipaawà diyà te lugar zan he zutun kenà sikandin ebpekepekiduma kandan.

²⁴ Minatey si Hadi Hazael he hadi te Aram, ne si Ben Hadad he anak din iyan nekeilis kandin te kedhadì. ²⁵ Nezaag ni Jehoash is Aram te ketetelu, ne nahawì din diyà te ki Ben Hadad is munge inged he mid-agew te amey ni Ben Hadad he si Hazael hein nekidtebek sikandin te amey ni Jehoash he si Jehoahaz.

14

*Is Kedhadì ni Amazia ziyà te Juda
(2 Cronica 25:1-28)*

¹ Nehimu he hadì diyà te Juda si Amazia he anak ni Joash hein ikezuwa he tuig te kedhadì ni Jehoash diyà te Israel, he anak ni Jehoahaz. ² Mibpenuigen si Amazia te 25 hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 29 he tuig. Is iney zin iyan si Jehoadin he tig-Jerusalem. ³ Meupiya is ulaula ni Amazia ziyà te etuvangan te NENGAZEN, piru kenà iring te mibeelan ni David he kepuun din. Kekenà, mid-iringan din is amey zin he si Joash. ⁴ Wazè din daan iperundus is menge simbahan diyà te metikang he menge lugar, umbe zutun mibpedayun is menge etew te kebpemuhat te menge pemuhat wey kedtutung te menge beyewà.

⁵ Ne hein melig-en en is kedhadì ni Amazia, ne mibpehimetayan din sikan is menge upisyal he midhimatey te amey zin he hadì. ⁶ Piru wazè din mulà pehimetayi is menge anak dan, su sumalà is ingkesurat diyà te Libru te Kesuguan ni Moises, he migkagi is NENGAZEN te, “Kenà ereg he edhimetayan is menge ginikanan tenged te salà te menge anak dan, ne is menge anak, kenà ereg he edhimetayan tenged te menge salà te menge ginikanan dan. Iyan dà idhimetayi te etew is keugelingen din he salà.”

⁷ Si Amazia iyan midhimatey te 10,000 he menge tig-Edom diyà te menge sugud he migngezanan te Timus. Naagew zin tenged te tebek is Sela, ne egngezanan din heini te Jokteel, ne taman en guntaan iyan heini ngazan din.

⁸ Ne sevaha he andew, midsugù ni Amazia ziyà

te hadì te Israel he si Jehoash he anak ni Jehoahaz he apù ni Jehu is menge menunudtulà. Ne midhingat din si Jehoash he ebpetebekè dan. ⁹ Piru midtavak sikandin ni Hadì Jehoash pinaagi kayi he menge lalag: “Diyà te Lebanon duen dugiyen he sagbet he mibpeuwit te lalag diyà te kayu he sidru he ke sikandin: ‘Ipeesawa nu is anak nu he vahi te anak ku he maama.’ Piru zuen nekevayà dutun he leew he langgam ne midtekutakan din haazà is dugiyen he sagbet. ¹⁰ Amazia, tutuu he nezaag nu is Edom ne ibpahambug nu heini. Mekuntintu ke en te kebpekezaag nu ne peeneng-eneng ke en kenian te kenikew he lugar. Maan is ebpen-ehè ke pa te samuk he ebpekeuwit te kezeetan nu wey te Juda?”

¹¹ Piru wazà mebpemineg si Amazia, umbe midsurung sikandin ni Hadì Jehoash wey te menge sundaru zin. Midtebek dan diyà te Bet Shemesh he sakup te Juda. ¹² Nezaag is Juda te Israel, ne nekedsusuwey is menge sundaru te Juda he neme-laguy pehendiyà te ed-ulian dan. ¹³ Nezekepan ni Hadì Jehoash si Hadì Amazia diyà te Bet Shemesh. Ne midhendiyà si Jehoash te Jerusalem ne migeve din is menge verengbeng kayi puun diyà te Pultahan te Efraim pehendiyà te Pultahan diyà te Suyuk, he 600 he giek is kelugayad din. ¹⁴ Mibpenguwa zin is langun he vulawan, pelata, wey is menge gelemiten he neehè din diyà te valey te NENGAZEN wey ziyà te budiga te menge azen diyà te turugan. Nenduma zaan sikandin te menge vihag te kedlikù din diyà te Samaria.

¹⁵ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni

Jehoash, wey is nevantug he mibeelan din wey is duma pa he mibeelan din, ragkes en is kebpekidtebek din ki Hadì Amazia he hadì te Juda, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel. ¹⁶ Hein minatey en si Jehoash, inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge hadì te Israel diyà Samaria. Ne is anak din he si Jeroboam II, iyan nekeilis kandin te kedhadì.

¹⁷ Nengungubpaan pa seled te 15 he tuig si Hadì Amazia he hadì te Juda puun te kebpatay ni Hadì Jehoash he hadì te Israel. ¹⁸ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Amazia, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda.

¹⁹ Dutun he timpu, duen menge etew he ebpelanu edhimatey ki Amazia ziyà te Jerusalem, umbe mibpelaguy sikandin diyà te Lakish. Piru mibpetelukunan dan sikandin diyà te Lakish. Ne midhimetayan sikandin dutun. ²⁰ Is lawa zin ingkarga te kudà ne inlikù diyà te Jerusalem ne inleveng diyà te midlevengan te menge kepuun din diyà te Inged ni David. ²¹ Is midhimu te menge etew ziyà te Juda he ilis ki Amazia he hadì, iyan is anak din he si Azaria he 16 he tuig is kekurang din. ²² Iyan sikandin nekehawì te Elat ne mid-umanan din berguna heini hein minatey en is amey zin he si Amazia.

Is Kedhadì ni Jeroboam II ziyà te Israel

²³ Nehimu he hadì diyà te Israel si Jeroboam II he anak ni Joash hein ike-15 he tuig te kedhadì ni Amazia he anak ni Joash diyà te Juda. Diyà

med-ubpà te Samaria si Jeroboam II, ne midhadì sikandin seled te 41 he tuig. ²⁴ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. Wazè din engkezi te ebaal is menge salà he mibeelan ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel. ²⁵ Iyan sikandin nekehawì te menge lugar he gaked dengan te menge Israilihanen, he puun te Lebo Hamat taman te Zagat te Araba. Iyan heini impenaad te NENGAZEN he Megbevayà te Israel, pinaagi te suluguen din he mibpenaub din he si Jonas, he anak ni Amitai he tig-Gat Hefer. ²⁶ Ketau te NENGAZEN is kegkeul-ulaha kayi su neehè din is utew subra he ked-antus te menge Israilihanen, uripen man etawa kenà. Ne wazà ebpeketavang kandan. ²⁷ Wey tenged te wazà mekgagi is NENGAZEN he idawè din kayi te kelibutan is Israel, umbe midlibri zin sikandan pinaagi ki Jeroboam II, he anak ni Joash.

²⁸ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Jeroboam II, wey is nevantug he vaal zin wey is дума pa he mibeelan din, ragkes en is kedhewia zin te Damascus wey Hamat he sakup dengan te Juda, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel. ²⁹ Ne hein minatey en si Jeroboam II, inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge hadì te Israel. Ne si Zacarias he anak din, iyan nekeilis kandin te kedhadì.

15

*Is Kedhadì ni Azaria ziyà te Juda
(2 Cronica 26:1-23)*

¹ Nehimu he hadì diyà te Juda si Azaria he anak ni Amazia hein ike-27 he tuig te kedhadì ni Jeroboam II diyà te Israel. ² Mibpenuigen si Azaria te 16 hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 52 he tuig. Is iney zin iyan si Jecolia he tig-Jerusalem. ³ Meupiya is ulaula ni Azaria ziyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibeelan te amey zin he si Amazia. ⁴ Piru wazè din iperundus is menge simbahan diyà te metikang he menge lugar, umbe mibpedayun dutun is menge etew te kebpemuhat te menge pemuhat wey kedtutung te menge beyewà.

⁵ Impaantus te NENGAZEN te melimezang he zaru te lundis si Azaria taman en te andew te keb-patey zin. Diyà sikandin med-ubpà te nekesivey he valey. Iyan si Jotam he anak din, nengulu ziyà te turugan wey te menge etew ziyà te Juda.

⁶ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Azaria, wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda. ⁷ Hein minatey en si Azaria, inleveng sikandin diyà te midleven-gan te menge kepuun din diyà te Inged ni David. Ne is anak din he si Jotam iyan nekeilis kandin te kedhadì.

Is Kedhadì ni Zacarias diyà te Israel

⁸ Nehimu he hadì diyà te Israel si Zacarias he anak ni Jeroboam II hein ike-38 he tuig te kedhadì ni Azaria ziyà te Juda. Diyà te Samaria med-ubpà si Zacarias, ne midhadì sikandin seled te heenem he vulan. ⁹ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan

te NENGAZEN, iring te mibeelan te menge kepuun din. Wazè din engkezi te ebaal is menge salà he mibeelan ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel.

¹⁰ Dutun he timpu, mibpelanu si Shalum he anak ni Jabesh te mezaat diyà te ki Zacarias. Midhimetayan din si Zacarias diyà te etuvangan te menge etew, ne iyan sikandin mid-ilis medhadì.

¹¹ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Zacarias, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel.

¹² Umbe, netuman is migkagi te NENGAZEN diyà te ki Jehu he ke sikandin te, “Is menge kevuwazan nu ebpekahadì te Israel taman te ikeepat he lapis.”

Is Kedhadì ni Shalum diyà te Israel

¹³ Nehimu he hadì diyà te Israel si Shalum he anak ni Jabesh hein ike-39 he tuig te kedhadì ni Uzia diyà te Juda. Diyà te Samaria med-ubpà si Shalum, ne midhadì sikandin seled dà te senge vulan. ¹⁴ Su midhimetayan sikandin ni Menahem he anak ni Gadi hein midhendiyà sikandin te Samaria he ebpuun te Tirza ne iyan sikandin mid-ilis te kedhadì.

¹⁵ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Shalum ragkes sikan is pelanu zin te kedhimatey ki Zacarias, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel.

¹⁶ Dutun he timpu, midsurung ni Menahem is Tifsa wey is menge lugar ziyà te peliguy kayi taman te Tirza, su is menge meginged kayi kenà

edsurindir ziyà te kandin. Mibpenhimetayan din is langun he meginged diyà te Tifsa, ne midsirian din is getek te megingey he menge vahi.

Is Kedhadì ni Menahem diyà te Israel

¹⁷ Nehimu he hadì diyà te Israel si Menahem he anak ni Gadi hein ike-39 he tuig he kedhadì ni Azaria ziyà te Juda. Diyà te Samaria med-ubpà si Menahem ne midhadì sikandin seled te 10 he tuig. ¹⁸ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. Seled te tivuuk he kedhadì din wazà sikandin med-engked he ebaal te menge salà he mibeelan ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel.

¹⁹ Dutun he timpu, midhendiyà si Hadì Tiglat Piliser he hadì te Asiria te Israel su edsurungen din heini. Mibegayan ni Menahem si Tiglat Piliser te 35,000 he kilu he pelata su para tevangi zin si Menahem te kebpeisega te kelig-en te kedhadì din. ²⁰ Haazà is menge pelata migkuwa ni Menahem diyà te menge sepian diyà te Israel pinaagi te kebpeges din he mebegey is kada sevaha kandan te 50 he vuuk he pelata. Umbe wazè en mebpekidtebek haazà is hadì te Asiria ne mid-uli diyà te nasyun din.

²¹ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Menahem, wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel. ²² Ne hein minatey en si Menahem, si Pekaya he anak din, iyan nekeilis kandin te kedhadì.

Is Kedhadì ni Pekaya ziyà te Israel

²³ Nehimu he hadì diyà te Israel si Pekaya he anak ni Menahem hein ike-50 he tuig te kedhadì ni Azaria ziyà te Juda. Diyà te Samaria med-ubpà si Pekaya, ne midhadì sikandin seled te zezuwa he tuig. ²⁴ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. Wazè din engkezi te ebaal is menge salà he mibeelan ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel.

²⁵ Dutun he timpu, mibpelanu te mezaat si Peka he anak ni Remalia ziyà te ki Pekaya. Heini si Peka iyan peremandar te menge sundaru ni Pekaya. Duma te 50 he menge etew ziyà te Gilead, mid-himetayan ni Peka si Pekaya ragkes si Argob wey si Arie, diyà te melig-en he vahin te turugan diyà te Samaria. Ne iyan sikandin mid-ilis ki Pekaya te kedhadì.

²⁶ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Pekaya, wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel.

Is Kedhadì ni Peka ziyà te Israel

²⁷ Nehimu he hadì diyà te Israel si Peka he anak ni Remalia hein ike-52 he tuig te kedhadì ni Azaria ziyà te Juda. Diyà te Samaria med-ubpà si Peka, ne midhadì sikandan seled te 20 he tuig. ²⁸ Mezaat is baal zin diyà te etuvangan ne NENGAZEN. Wazè din engkezi te ebaal is menge salà he mibeelan ni Jeroboam he anak ni Nebat, he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Israel.

²⁹ Hein timpu te kedhadì ni Peka, midsurung ni Hadì Tiglat Piliser he hadì te Asiria is Israel, ne

naagew zin is menge inged he Ion, Abel Bet Maaca, Janoa, Kedesh, wey Hazor. Naagew zin daan is Gilead, Galilea, wey tivuuk he tanà te Naftali. Ne mid-uwit din diyà te Asiria is menge meginged kayi su mibihag din.

³⁰ Ne zutun mibpelanu te mezaat si Hoshea he anak ni Elah diyà te ki Peka he anak ni Remalia. Midhimetayan din si Peka ne iyan sikandin mid-ilis medhadì. Nehitavù heini hein ike-20 he tuig te kedhadì ni Jotam, he anak ni Uzia ziyà te Juda.

³¹ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Peka, wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Israel.

*Is Kedhadì ni Jotam diyà te Juda
(2 Cronica 27:1-9)*

³² Nehimu he hadì diyà te Juda si Jotam he anak ni Uzia hein ikezuwa he tuig te kedhadì ni Peka he anak ni Remalia ziyà te Israel. ³³ Mibpenuigen si Jotam te 25 hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 16 he tuig. Is iney zin iyan si Jerusha he anak ni Zadok. ³⁴ Meupiya is ulaula ni Jotam diyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibeelan te amey zin he si Uzia. ³⁵ Piru wazè din iperundus is menge simbahan diyà te metikang he menge lugar, umbe mibpedayun is menge etew te kebpepuhat te menge pemuhat wey te kedtutung te menge veyewà. Si Jotam is mibaal te Egkezizaya he Gemawan te valey te NENGAZEN.

³⁶ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Jotam, wey is menge mibeelan din, ne ingkesurat

diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda. ³⁷ Dutun te timpu te kedhadì din, impepuun ipesurung te NENGAZEN diyà te Juda si Hadì Rezin he hadì te Aram wey si Peka he anak ni Remalia. ³⁸ Hein minatey en si Jotam, inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge kepuun din diyà te Inged ni David te kepuun din daan. Ne si Ahaz he anak din iyan nekeilis kandin te kedhadì.

16

Is Kedhadì ni Ahaz diyà te Juda (2 Cronica 28:1-27)

¹ Nehimu he hadì diyà te Juda si Ahaz he anak ni Jotam hein ike-17 he tuig te kedhadì ni Peka, he anak ni Remalia, diyà te Israel. ² Mibpenuigen si Ahaz te 20 hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 16 he tuig. Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN he Megbevayè din, kenà iring te mibeelan te kepuun din he si David. ³ Mid-iringan din is ulaula te menge hadì te Israel, minsan ganì is anak din impemuhat din pinaagi te kedtutunga zin duen. Mid-iringan din is utew mezaat he menge vaal te menge etew ziyà te menge nasyun he impesegseg te NENGAZEN te menge Israilihanen. ⁴ Nemuhat sikandin te menge pemuhat wey midtutung te menge veyewà diyà te menge simbahan diyà te metikang he menge lugar, diyà te puntur te menge vuvungan wey ziyà te sihung te kada merapung he kayu.

⁵ Dutun te kedhadì ni Ahaz diyà te Juda, mid-surung diyà te Jerusalem si Hadì Rezin he hadì te

Aram wey si Hadì Peka he hadì te Israel, he anak ni Remalia, ne midliguyan dan is Jerusalem. Piru wazè dan mezaag si Ahaz. ⁶ Dutun he timpu, nahawì ni Hadì Rezin he hadì te Aram is Elat pinaagi te kedsegsega zin te menge etew ziyà te Juda. Ne midhalin med-ubpà diyà te Elat is дума he menge Aramihanen ne zutun pa sikandan taman en guntaan.

⁷ Midsugù si Ahaz te menge menunudtulà te kedtudtul ziyà te ki Hadì Tiglat Piliser he hadì te Asiria kayi he menge lalag: “Libriya a kenikew is suluguen nu su para kenà a mezezeeti te hadì te Aram wey hadì te Israel he midsurung kedì.”

⁸ Migkuwa ni Ahaz is pelata wey vulawan diyà te valey te NENGAZEN wey is diyà te budiga ziyà te turugan, ne impeuwit din diyà te hadì te Asiria su inggasa zin. ⁹ Mibpezumazuma haazà is hadì te Asiria te hangyù ni Ahaz, umbe midsurung din is Damascus ne mid-agew zin heini. Miduma zin is menge meginged dutun diyà te Kir su mibihag din, ne midhimetayan din si Rezin.

¹⁰ Ne midhendiyà si Hadì Ahaz te Damascus su ebpekidhinguma ki Hadì Tiglat Piliser he hadì te Asiria. Ne hein diyè en sikandin duen neehè din he pemuhatà. Umbe mibpeuwitan din is memumuhat he si Uria te mudilu zutun te pemuhatà ragkes en is menge paagi te kebeeli zuen.

¹¹ Ne mibaal si Uria te pemuhatà he iring duen te mudilu he impeuwit ni Ahaz, ne nepasad din haazà is pemuhatà hein wazè pa mekelikù si Ahaz. ¹²⁻¹³ Ne hein nekeuma si Hadì Ahaz is ebpuun diyà te Damascus, neehè din haazà is pemuhatà. Mid-uvey sikandin dutun te pemuhatà

ne nemuhat te pemuhat he edtutungen wey pemuhat he para gasa. Ne mid-itisan din te pemuhat he inumen haazà is pemuhatà wey mibpirikan din te lengesa zuen te ayam he impemuhat din he pemuhat para te meupiya he kedepità. ¹⁴ Ne impaawè din is daan he pemuhatà he brunsi he ziyà te etuvangan te NENGAZEN he nekepelastar ziyà te pid-elasan te vegu he pemuhatà wey te valey te NENGAZEN, ne impesavuk din diyà te egkezizaya kayi te vegu he pemuhatà. ¹⁵ Ne mibmenduan din si Uria he memumuhat te, “Gemita nu heini is begu he pemuhatà emun ebpemuhat ka te menge pemuhat he edtutungen kada meselem wey te menge pemuhat he para gasa kada mezukilem. Gemita nu zaan heini emun ebpemuhat ka te menge pemuhat he edtutungen wey menge pemuhat he para gasa he pemuhat te hadì wey te menge etew, ragkes en is pemuhat he inumen kada mezukilem. Ipirik nu kayi te vegu he pemuhatà is lengesa te pemuhat he edtutungen wey zuma pa he klasi te menge pemuhat. Ne heeyan is brunsi he pemuhatà edhimuwen ku he kedì he empuey.” ¹⁶ Ne mibeelan ni Uria he memumuhat is insugù kandin ni Hadì Ahaz.

¹⁷ Ne migkuwa ni Hadì Ahaz is menge elavat wey is menge visin duen te untuzà he para te kedhakut te wahig diyà te valey te NENGAZEN. Migkuwa zin daan sikan is dekelà he teleguey te wahig he egngезanan te Dagal he ziyà te peka te menge tudu he vaka he brunsi, ne insavuk din heini ziyà te selevukà he watu. ¹⁸ Ne para melipey sikan is hadì te Asiria, migkuwa ni Ahaz diyà te turugan is iring te atep he egemiten emun Andew

te Kedhimeley wey midlekevan din is beyeey te menge hadì te Juda emun edseled dan diyà te valey te NENGAZEN.

¹⁹ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Ahaz, wey is menge mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libro he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda. ²⁰ Hein minatey en si Ahaz, inleveng sikandin diyà te midlevengan te menge kepuun din diyà te Inged ni David. Ne si Hezekia he anak din iyan nekeilis kandin te kedhadì.

17

Is Kedhadì ni Hoshea ziyà te Israel

¹ Nehimu he hadì diyà te Israel si Hoshea he anak ni Elah hein ike-12 he tuig te kedhadì ni Ahaz diyà te Juda. Diyà te Samaria med-ubpà si Hoshea, ne midhadì sikandin seled te siyam he tuig. ² Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN, piru kenà iring kezaat te vaal te menge hadì te Israel he nehuna kandin.

³ Midsurung ni Hadì Shalmaneser he hadì te Asiria si Hoshea. Nehimu sikandin he sakup ni Shalmaneser ne impevayad sikandin te vuhis.

⁴ Ne hein neuget wazè en mebayad si Hoshea te vuhis he iring duen te nehuna he kada tuig is kebayad din, ne mibpetavang sikandin ki Hadì So he hadì te Ehipto. Ne hein netuenan ni Shalmaneser he midluib si Hoshea, midakep din ne mibpirisu zin.

⁵ Ne zutun midsurung duen te hadì te Asiria is tivuuk he Israel, ne mibpeliguyan din te menge sundaru is Samaria seled te tetelu he tuig. ⁶ Ne

hein ikesiyam he tuig te kedhadì ni Hoshea, mid-agew en duen te hadì diyà te Asiria is Samaria, ne miduma zin is menge tig-Israel ziyà te Asiria su mibihag din sikandan. Diyè din sikandan ibpeubpà te inged he Hala, diyà te menge lugar he uvey te Wahig he Habor he ziyà te Gozan, wey ziyà te menge inged te menge Midianhen.

⁷ Nehitavù heini ziyà te menge tig-Israel su geina te nekesalè dan diyà te NENGAZEN he Megbevayè dan he mibpegawas kandan diyà te Ehipto wey te kebeyveyai kandan te Faraon he hadì te Ehipto. Mid-azap sikandan te zuma he menge ed-ezapen ⁸ wey mid-iringan dan is ulaula te menge etew ziyà te menge nasyun he impesegseg te NENGAZEN kandan. Midsunud dan is menge ulaula he impenurù te menge hadì te Israel. ⁹ Mid-eles-eles dan mebaal te menge vaal he ebpekekuntada te NENGAZEN he Megbevayè dan. Mibaal zaan sikandan te menge simbahan diyà te metikang he menge lugar minsan hendei he menge lugar ziyà te Israel, puun te zezeisey he menge inged pehendiyà te zezekelà he menge inged he miberengbeng. ¹⁰ Midsavuk dan te tedeman he menge watu wey mibpehitindeg te menge tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera diyà te puntur te kada vuvungan wey ziyà te sihung te kada merapung he kayu. ¹¹ Midtutung dan te menge veyewà diyà te kada simbahan diyà te metikang he menge lugar, iring te mibeelan te menge etew ziyà te menge nasyun he impesegseg te NENGAZEN kandan. Mibaal zan te mezaat he menge vaal he ingkepauk te NENGAZEN. ¹² Mid-azap dan te

zuma he minge ed-ezapen. Minsan pa te migkagi is NENGAZEN te, “Kenè kew med-azap te zuma he minge ed-ezapen.” ¹³ Layun ebpetizeeni te NENGAZEN is Israel wey Juda pinaagi te minge ebpeneuven din wey minge menenagnà he ed-henduen: “Engkezi niw en is mezaat he minge vaal niw. Tumana niw is minge sugù ku wey minge sulunuzen he ziyà te tivuuk he Kesuguan he impetuman ku te minge kepuun niw ne imbegey ku ziyà te keniyu pinaagi te minge suluguen ku he mibpenaub ku.” ¹⁴ Piru kenà sikandan edtuman. Ute w sikandan mesinupaken; iring sikandan te minge kepuun dan he wazà medsarig te NENGAZEN he Megbevayè dan. ¹⁵ Inselikwey zan is minge sulunuzen wey is kebpekid-uyun kandan te NENGAZEN he midhimu zin diyà te minge kepuun dan, ne wazè dan segipaa is minge petizaan din kandan. Midsunud dan is wazè din pulus he zuma he minge ed-ezapen, ne nehimu sikandan he wazà minge pulus. Mid-iringan dan is minge etew ziyà te minge nasyun he nekeelingkus kandan minsan mibmenduan sikandan te NENGAZEN he kenè dan heini iringi. Mibeelan dan is minge vaal he indawey kandan te NENGAZEN. ¹⁶ Inselikwey zan is langun he minge sugù te NENGAZEN he Megbevayè dan, ne nengugelingen sikandan mebaal te ledawan te zezuwa he nati he vaka, wey te tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera. Mid-azap dan is andew, is bulan, wey is minge vituen wey mibegayan dan si Baal te zengeg. ¹⁷ Impemuhat dan is minge anak dan pinaagi te hapuy; midangep dan diyà te minge menenagnà wey minge veyilan; mibpe-

vayèbayè dan te mezaat he vaal ziyà te etuvangan te NENGAZEN, ne utew ingkepauk heini te NENGAZEN!

¹⁸ Nepeukan utew te NENGAZEN is menge Israil-ihanen ne impaawè din sikandan diyà te lugar zan, ne nekepekeziyù sikandan kandin. Iyan dà nesamà is tribu ni Juda. ¹⁹ Minsan ganì is tribu ni Juda wazè man medtuman te menge sugù te NENGAZEN he Megbevayè dan. Mid-iringan dan is vaal he impenurù kandan te menge tig-Israel. ²⁰ Umbe inselikwey te NENGAZEN is langun he menge etew ziyà te Israel. Midsilutan din sikandan pinaagi te kebegaya zin kandan diyà te menge midsurung kandan taman te impaawè din sikandan puun te lugar zan ne nekepekeziyù sikandan kandin.

²¹ Hein insivey te NENGAZEN is Israel puun te ginhedian ni David, midhimu te menge tig-Israel si Jeroboam he anak ni Nebat he hadi dan. Ne mid-iniyat ni Jeroboam is menge tig-Israel te ked-iniyug diyà te NENGAZEN, ne kandin he ketau is kebpekevaal zan te zekelà he salà.

²² Mibpedayun is menge tig-Israel te ked-iring te menge salà he mibeelan ni Jeroboam, ne wazè dan engkezi heini, ²³ taman te impaawà sikandan te NENGAZEN diyà te lugar zan ne nekepekeziyù sikandan kandin, sumalà is impetizaan din kandan pinaagi te menge suluguen din he mibpenaub din. Umbe mibihag te menge tig-Asiria is menge etew ziyà te Israel ne ziyà sikandan mekeubpà taman en guntaan.

Mid-ubpà is menge Tig-Asiria ziyà te Israel

²⁴ Duen menge etew he midsugù te hadì diyà te Asiria he medhendiyè dan te Samaria. Ebpemuun sikandan diyà te Babilonia, Cut, Ava, Hamat, wey Sefarvaim, ne impeubpè din sikandan diyà te menge inged diyà te Samaria he liwan te menge tig-Israel. Umbe midsakup dan is Samaria wey is дума pa he menge inged diyà te Israel. ²⁵ Dutun te aney he ked-ubpè dan dutun, wazè dan med-azap te NENGAZEN, umbe impehendiyà te NENGAZEN te kandan is menge erimaung ne mibpenhimetayan dutun te menge erimaung is дума kandan. ²⁶ Heini he hitavù midtudtul ziyà te hadì diyà te Asiria: “Is menge etew he midsugù nu he med-ubpà diyà te menge inged diyà te Samaria, wazà metau te menge kesuguan te diwata he ed-ezapan dutun he lugar. Umbe mibpeveyaan din sikandan te menge erimaung ne mibpenhimetayan te menge erimaung is дума kandan, su wazè dan metueni is menge kesuguan din.”

²⁷ Ne segugunà mibmandù is hadì te Asiria te, “Ipelikù niw ziyà te Samaria is sevaha zuen te menge memumuhat he mibihag tew, ne ziyà sikandin ipeubpà su wey zin ikepenurù diyà te menge etew is kesuguan te diwata he ed-ezapan keninyan he lugar.” ²⁸ Umbe, sevaha zuen te vihag he menge memumuhat is midlikù diyà te Samaria ne ziyà med-ubpà te Betel, ne mibpenurù din is menge etew ke ebmenmenuwen is ked-ezapa te NENGAZEN. ²⁹ Piru heini is nekedselekawà he grupu te menge etew, mibpedayun dan he ebaal te kandan he menge ed-ezapan. Diyà te kada inged he ed-ubpaan dan, impelastar zan is kan-

dan he menge ed-ezapen diyà te menge simbahan he ziyà te metikang he menge lugar he mibee-lan te menge tig-Samaria. ³⁰ Is ebpuun diyà te Babilonia, mid-azap dan is kandan he ed-ezapen he si Sucot Benot. Is ebpuun diyà te Cut, mid-azap dan is kandan he ed-ezapen he si Nergal. Ne is ebpuun diyà te Hamat, mibaal te ed-ezapen dan he si Ashima. ³¹ Is ebpuun diyà te Ava, mid-azap dan is kandan he ed-ezapen he si Nibhaz wey Tartak. Ne is ebpuun diyà te Sefarvaim, mid-azap dan is kandan he ed-ezapen he si Adramilec wey si Anamelec; idtavun dan ganì is menge anak dan su ibpemuhat dan kayi he menge ed-ezapen. ³² Ed-azap sikandan te NENGAZEN, piru iyan sikandan mibpili te menge memumuhat he menge zuma zan mismu he ebpekepengulu kandan te kepemuhat diyà te menge simbahan diyà te metikang he menge lugar. ³³ Ed-azap sikan-dan te NENGAZEN piru ed-azap daan sikandan te keugelingen dan he menge ed-ezapen sumalà te neleyaman te menge etew ziyà te menge nasyun he ebpuunan dan. ³⁴ Taman en guntaan he menge andew is kebeeli zan kayi. Kenà tutuu is ked-ezapa zan te NENGAZEN, ne wazà sikan-dan medtuman te menge sugù, menge sulunuzen, menge penurù, wey menge kesuguan he imbegey te NENGAZEN te menge kevuwazan ni Jacob, he migngezanan din te Israel. ³⁵ Hein midhimu te NENGAZEN is kebpekid-uyun din te menge Israili-hanen, mibmandù sikandin te: “Kenè kew med-azap etawa mebpenilbi te zuma he menge ed-ezapen wey kenè niw pemuhata sikandan. ³⁶ Iyan e zà keniyu ezapa is NENGAZEN he mibpegawas

keniyu ziyà te Ehipto pinaagi te zekelà he gehem ku. Iyan e zà ereg he ed-ezapen niw wey ebpe-muhaten niw. ³⁷ Kinahanglan he layun niw edtuma is minge sugù ku, minge sulunuzen, minge penurù, wey minge kesuguan he insurat ku para keniyu. ³⁸ Kenè niw lipati is kebpekid-uyun ku keniyu, ne kenè kew azap te zuma he minge ed-ezapen. ³⁹ Iyan e zà keniyu ezapa, is NENGAZEN he Megbevayè niw, su iyan a edlibri keniyu te kedezaat te minge kuntada niw.”

⁴⁰ Piru haazà he minge etew, wazà mebpezu-mazuma te NENGAZEN, kekenà, mibpedayun dan he ebaal te neleyaman dan he minge vaal. ⁴¹ Dutun te ked-ezapa zan te NENGAZEN, ed-ezapen dan daan is duma he minge ed-ezapen dan. Ne taman en guntaan iyan heini ebeelan te minge kevuwazan dan.

18

Is Kedhadì ni Hezekia ziyà te Juda (2 Cronica 29:1, 2; 31:1)

¹ Nehimu he hadì diyà te Juda si Hezekia he anak ni Ahaz hein iketelu he tuig te kedhadì ni Hoshea diyà te Israel te anak ni Elah. ² Mibpenuigen si Hezekia te 25 hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 29 he tuig. Is iney zin iyan si Abia he anak ni Zacarias. ³ Meupiya is ulaula ni Hezekia ziyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibeelan te kepuun din he si David. ⁴ Imperundus din is minge simbahan diyà te metikang he minge lugar; imperupet din is tedeman he watu, wey impepenamped din is

menge tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera. Imperuntek din daan is brunsi he uled he mibeelan ni Moises, su taman en dutun he timpu is ked-ezapa zuen te munge Israilihanen pinaagi te kedtutung te munge veyewà. Heini is brunsi he uled, migngezanan te Nehushtan.

⁵ Midsarig si Hezekia te NENGAZEN he Megbevayà te Israel. Wazà hadi diyà te Juda he iring kandin, minsan is nengehuna kandin wey is nengehuziyan kandin. ⁶ Metinumanen sikandin he edsunud te NENGAZEN, ne wazà sikandin medengked he edsunud kandin. Ne midtuman din is kesuguan he imbegey te NENGAZEN ki Moises. ⁷ Mibpekiduma kandin is NENGAZEN, ne mezeegen sikandin diyà te langun he munge vaal zin. Nekid-sukulà sikandin te hadi te Asiria ne wazà mebpelbi kandin. ⁸ Nezaag din is munge Filistihanen he munge meginged diyà te zezeisey wey zezekelà he munge inged he miberengbeng taman te Gaza wey ziyà te munge lugar he sakup kayi.

⁹ Hein ikeepat he tuig te kedhadì ni Hezekia, he iyan ikepitu he tuig te kedhadì ni Hoshea ziyà te Israel, midsurung ni Hadi Salmanaser he hadi te Asiria is Samaria ne medliguyan dan heini. ¹⁰ Ne hein nekelavey is tetelu he tuig, naagew te Asiria is Samaria. Ne iyan haazà ikeenem he tuig te kedhadì ni Hezekia wey ikesiyam he tuig te kedhadì ni Hoshea. ¹¹ Miduma te hadi diyà te Asiria is munge tig-Israel ziyà te Asiria su mibihag din, ne ziyè dan ipeupà te inged he Hala, diyà te munge lugar he uvey te Wahig he Habor he ziyà te Gozan, wey ziyà te zezekelà he munge inged te munge Midianhen. ¹² Nehitavù heini ziyà te

menge tig-Israel su wazè dan mebpezumazuma te NENGAZEN he Megbevayè dan; midsupak dan is kebpekid-uyun te NENGAZEN kandan, wey midsupak dan is langun he menge sugù he imbegey te NENGAZEN pinaagi te suluguen din he si Moises. Wazè dan heini peminega wey wazè dan tumana.

Midsurung te Asiria is Juda
(2 Cronica 32:1-19; Isaias 36:1-22)

¹³ Hein ike-14 he tuig te kedhadì ni Hezekia ziyà te Juda, midsurung ni Hadì Senakerib he hadì te Asiria is langun he vinerengbeng he menge inged diyà te Juda, ne naagew zin heini.

¹⁴ Umbe, mibpeuwit kayi he lalag si Hadì Hezekia ziyà te hadì te Asiria he ziyà te Lakish he edhendum: “Nekesalà a tenged te kebpekidsukulè ku kenikew. Piru ibegey ku kenikew is minsan hengkey he ebuyuen nu, asal ed-awè kew kayi te kenami.” Umbe mibuyù haazà is hadì te Asiria te subra he 10,000 he kilu he pelata wey 1,000 he kilu he vulawan diyà te ki Hadì Hezekia. ¹⁵ Imbegey ni Hezekia ziyà te kandin is langun he pelata ziyà te valey te NENGAZEN wey is diyà te budiga he ziyà te turugan. ¹⁶ Ragkes en he impekuwa ni Hezekia sikan is menge vulawan he in-apid te menge himan te menge gemawan te valey te NENGAZEN wey is diyà te menge marku kayi, ne imbegey zin heini ziyà te hadì te Asiria.

¹⁷ Ne zutun te ziyà si Senakerib te Lakish, midsugù din is lavew he peremandar te menge sundaru zin, is egalen he upisyal zin, wey is peremandar te menge sundaru zin he zuen din mahabet he menge sundaru he medhendiyè dan te Jerusalem

te kepekid-ahà ki Hadì Hezekia. Ne hein diyè dan en te gawas te Jerusalem, mibpundu zan diyà te uvey te edtudaan te wahig he ebpuun diyà te peneng, he ziyà te egkezivavew he ziyà te kilid te zalan he ibpehendiyà te lugar he pemìpiey. ¹⁸ Ne impetawag dan si Hadì Hezekia, pìru is midsugù duen te hadì he medhendiyà te kandan iyan si Eliakim he anak ni Hilkia, he edumala te turugan, si Shebna he sikritaryu, wey si Joa he anak ni Asaf, he sinerigan te menge libru te ginhedian. ¹⁹ Migkagi ziyà te kandan sikan is peremandar te menge sundaru te, “Kegiyi niw si Hezekia he iyan heini egkegiyen duen te mekegegehem he hadì te Asiria:

“ ‘Hengkey is edserigan nu? ²⁰ Egkeisip nu ve he ebpekezaag ka te tebek pinaagi zà te lalag, ne kenà pinaagi te ebilidad wey zesen te menge sundaru nu? Hentei is edserigan nu he iyan ibpekidsulè nu kediey? ²¹ Iyan be is Ehipto? Heini he nasyun wey is hadì duen, iring dà te nevadtì he taked he emun idtutuked nu ne ebpekepalì te belad nu. ²² Kela ke iyan egkegiyen niw kayi te kedì is iyan edserigan niw is NENGAZEN he Megbevayè niw. Kenè be imperundus nu man is menge simbahan he para kandin diyà te metikang he menge lugar, ragkes en is menge pemuhata kayi, ne migkegiyan nu is menge meginged diyà te Jerusalem wey is diyà te zuma pa he menge inged diyà te Juda he kinahanglan he ziyè dan dà med-azap te sevaha zà he pemuhata diyà te Jerusalem?”

²³ “Guntaan duen idhanyag kenikew te egalen ku, he hadì te Asiria. Ebegayan dey sikew te 2,000 he kudà, emun duen nu zaan 2,000 he pereuntud

te kudà! ²⁴ Kenè nu egkezaag minsan is kineminu-
 san he upisyal te egalen ku. Edsarig ke zà te Ehipto
 he ebegey kenikew te munge kerwahi wey munge
 pereuntud te kudà. ²⁵ Egkeisip nu ve he wazà a
 sugua te NENGAZEN te kedhendini te kedezaat kayi
 he nasyun? Iyan mismu is NENGAZEN midsugù
 kedì te kedsurung wey kedezaat kayi he nasyun.”

²⁶ Migkegiyan ni Eliakim, ni Shebna, wey ni
 Joa haazà is peremandar te sundaru te, “Deyzey
 ke iyan nu egemiten te kebpekidlalag kenami is
 kinegiyan he Aramico, su egkesavut dey heini.
 Kenè ka kagi te Hebriyuhanan su egkezineg ka
 te munge etew he ziyà te munge verengbeng te
 inged.” ²⁷ Piru midtavak haazà is peremandar
 te munge sundaru te, “Midsugù a te egalen ku
 he ibpetuenan is lalag din te langun he meginged
 kayi te Jerusalem, kenà diyè dà te keniyu wey te
 hadì niw. Sikiyu is langun, egkengevitil kew wey
 egkengemezahan kew zutun te timpu te kedsu-
 runga zey keniyu. Egkeenen niw is tai niw wey
 ed-inumen niw is ihì niw.”

²⁸ Ne zutun, midhitindeg haazà is peremandar
 te munge sundaru ne nemensag te Hebriyuhanan
 te, “Peminega niw is migkagi te mekegegehém he
 hadì diyà te Asiria! ²⁹ Iyan heini egkegiyen din:
 Kenè kew petuntu ki Hezekia. Kenè kew zin
 egkelibri puun te kegkesekupa ku keniyu! ³⁰ Kenè
 kew petuntu kandin mehitenged te kedsarig te
 NENGAZEN, emun egkagi sikandin te, ‘Siguradu he
 edlibriyen kiw te NENGAZEN; heini is inged tew,
 kenè din ibegey ziyà te hadì te Asiria.’

³¹ “Kenè kew peminég ki Hezekia! Iyan heini
 egkegiyen te hadì te Asiria: Kenè kew en pekidte-

bek kediey; surindir kew en! Ne idtugut ku keniyu is kegkaan te vegas te paras wey higus niw, ne ebpekeinum kew te wahig diyà te minge pun-duwè niw te wahig. ³² Egkehimu heini taman te ebpekelikù a ne edumahan ku sikiyu ziyà te tanà he iring te tanè niw. Haazà is tanà, ne zuen duen minge pemuleey te paras he ebpekevegey keniyu te vinu, wey trigu he egkehimu he supas niw, wey zuen daan minge kayu he ulibu wey minge teneb. Tumana niw is egkegiyen ku su para meuyag kew ne kenè kew mebpatey. Kenè kew pemineg ki Hezekia su edlivegen kew zin dà emun egkagi sikandin te, ‘Edlibriyen kiw te NENGAZEN!’ ³³ Duen be minge ed-ezapan diyà te minsan hendei he nasyun he nekelibri te nasyun dan puun te kegkesekupa te hadì te Asiria? Wazà iyan! ³⁴ Duen be nehimu te minge ed-ezapan diyà te Hamat, Arpad, Sefarvaim, Hena, wey Iva? Nelibri ve te minge ed-ezapan diyà te Samaria is tanè dan puun te gehem ku? Wazà daan! ³⁵ Hentei te minge ed-ezapan kayi he minge nasyun is nekelibri te nasyun dan puun te gehem ku? Ne ebmenmenuwen man te NENGAZEN is kedlibriya zin te Jerusalem puun te gehem ku?” ³⁶ Piru wazà medtavak is minge etew su mibmandù si Hadì Hezekia he kenè dan medtavak. ³⁷ Ne zutun mibindas ni Eliakim, ni Shebna, wey ni Joa is bisti zan tenged te kegkeseeng dan, ne midhendiyè dan te ki Hezekia ne midtudtul zan is minge lalag duen te peremandar te minge sundaru.

*Mibpesambag si Hadì Hezekia ki Isaias
(Isaias 37:1-7)*

¹ Ne hein nezineg ni Hadì Hezekia is tudtul zan diyà te kandin, mibindas din is bisti zin ne midseluub sikandin te saku su ibpetuusan din is kedlalew zin, ne midhendiyà sikandin te valey te NENGAZEN. ² Ne impehendiyè din te ki Isaias he anak ni Amoz ensi Eliakim he edumala te turugan, si Shebna he sikritaryu, wey is lavew he menge memumuhat. Pudu sikandan mibivisti te saku.

³ Ne hein nekeuma zan diyà te ki Isaias, migkagi sikandan diyà te kandin te, “Iyan heini egkegiyen ni Hezekia: ‘Menge andew heini te zekelà he samuk! Edsilutan kiw wey ebpeel-elezan. Iring kiw te vahi he ed-anak he wazè din en desen te ked-ineged para ilusad is anak din. ⁴ Midsugù te hadì te Asiria is peremandar te menge sundaru zin te ked-undaunda te uuyag he Megbevayà. Kela ke segipaa te NENGAZEN he Megbevayè nu is mibpengagi zuen te peremandar te menge sundaru ne edsilutan sikandin tenged dutun, umbe pengemuyù ka para kenitew te nengesamà.’ ”

⁵ Ne hein nekepasad he egkagi haazà is menge upisyal he midsugù ni Hadì Hezekia, ⁶ migkagi si Isaias diyà te kandan te, “Kegiyi niw is egalen niw he si Hadì Hezekia he iyan heini egkegiyen te NENGAZEN: ‘Kenè ka mahandek te nezineg nu he ked-un-undaha kedi duen te menge sakup te hadì te Asiria. ⁷ Peminèg ka! Edtezinen ku is hadì te Asiria. Ebpekezing sikandin te tudtul he ebpekepelikù kandin diyà te nasyun din. Ne zutun ibpehimetayan ku sikandin pinaagi te ispada.’ ”

⁸ Ne hein nezineg duen te peremandar te menge sundaru te Asiria he mid-awè en diyà te Lakish is hadì dan, ne nekidtebek diyà te Libna, midtelukun sikandin diyà. ⁹ Ne si Hadì Senakerib he hadì te Asiria, duen nezineg din he tudtul he si Hadì Tirhaka he hadì te Ètiopia migenat en te kebekidtebek kandin. Ne zutun, mid-sugù sikandin te menge menunudtulà diyà te ki Hezekia te kegkagi kayi he menge lalag: ¹⁰ “Kenè ka petuntu te ed-ezapen he edserigan nu emun egkagi sikandin te, ‘Kenè ku ibegey ziyà te hadì te Asiria is Jerusalem.’ ¹¹ Pemineg ka! Iyan ka mismu nekezineg ke hengkey is mibeelan te menge hadì te Asiria ziyà te hapit langun he menge nasyun. Mibpendezeetan dan heini purungi. Ne sikew, egkeisip nu ve he egkelibri ka mulà? ¹² Mibpendezeetan dengan te menge kepuun ku is menge inged he Gosan, Haran, Resef, wey is menge etew ziyà te Eden he ziyà te Telasar. Ne wazà mekelibri kandan is menge ed-ezapen dan. ¹³ Duen be nehimu te menge hadì diyà te Hamat, Arpad, Sefarvaim, Hena, wey Iva?”

Is Pengemuyù ni Hezekia

¹⁴ Ne hein nepasad ni Hezekia te ebase is surat he imbegey kandin duen te menge menunudtulà, midhendiyà sikandin te valey te NENGAZEN ne mibekar zin haazà is surat diyà te etuvangan te NENGAZEN. ¹⁵ Ne nengemuyù sikandin te, “NENGAZEN he Megbevayà te Israel he ebpimpinuu ziyà te pinuuwè din te kedhadì diyà te teliwazà te menge kirubin, iyan ke zà Megbevayà he edumala te langun he menge ginhedian kayi te

kelibutan. Mibeelan nu is langit wey is kelibutan. ¹⁶ NENGAZEN, pemineg ka, ne tengtengi nu is langun he nehítavù. Peminega nu is langun he migkagi ni Senakerib te ked-undaunda kenikew te uuyag he Megbevayà. ¹⁷ Tutuu, NENGAZEN, he mibpendezeetan te menge hadì diyà te Asiria is mahabet he menge nasyun ¹⁸ wey is menge edezapen dan pinaagi te kebpenimbaga zan kayi ziyà te hapuy. Su kenà heini tutuu he menge Megbevayà, kekenà, menge vatu zà wey menge kayu he vineelan te etew. ¹⁹ Umbe guntaan, NENGAZEN he Megbevayè dey, libriya key puun te gehem te menge tig-Asiria, su para metueni te langun he ginhedian kayi te kelibutan he iyan ke zà NENGAZEN he Megbevayà.”

Is Kegkezeeti ki Hadì Senakerib he hadì te Asiria (Isaias 37:21-38)

²⁰ Ne mibpeuwit te lalag si Isaias he anak ni Amoz diyà te ki Hezekia he edhenduen te: “Iyan heini egkegiyen te NENGAZEN he Megbevayà te Israel: Nezing ku is kebpengemuyù nu vahin ki Hadì Senakerib he hadì te Asiria. ²¹ Ne iyan heini lalag ku he ebpekesugat diyà te kandin:

‘Ed-engitan ka wey edsudien ka te menge meginged diyà te Zion, he inged he Jerusalem.

Ebpemengelengkeleng sikandan is ed-undaunda kenikew zutun te kebpelaguy nu.

²² Hentei is mid-insultuwan nu wey edwelwelien? Hentei is midhengeran nu wey mibpehembugan?

Kenè be iyan a, is Wagas he Megbevayà te Israel?

23 Pinaagi te menge suluguen nu, midsudì a kenikew.

Migkagi ke pa te, “Pinaagi te mahabet he menge kerwahi ku netekezeg ku is metikang he menge vuntud, is puntur te menge vuntud he Lebanon.

Mibpemiley ku is kinetewisan he menge kayu he sidru kayi wey is kinemeupiyahan he menge sipris.

Nekeuma a ziyà te puntur kayi he zuen duen merapung he menge kayu.

24 Nekepekalut a te menge teheb diyà te zuma he menge lugar, ne nekeinum a puun dutun he menge teheb.

Tenged te kedsagad ku, nemezahan is menge wahig diyà te Ehipto.”

25 Tutuu iyan he mibpemengkag nu is binereng-beng he menge inged.

Piru wazè nu ve metueni he siak, is Megbevayà, neuget en he imbanglis ku is kegkeul-ulaha kayi?

Neuget en diyà te pelanu ku is kegkeul-ulaha kayi ne guntaan edtumanen ku en heini.

26 Is menge meginged diyà te menge inged he mibpemengkag nu, naawè en is desen dan; nahandek sikandan wey nepeel-elezan.

Neiring sikandan te menge sagbet diyà te pemuleey he megaan dà egkegangu dutun te kedtuvù dan

etawa iring te menge sagbet he nenuvù diyà te atep he segugunè dà egkegangu zutun te kedtuvù dan.

27 Piru netuenan ku is langun mehitenged kenikew,
ke hendei ka ed-ubpàubpà, etawa hendei ka ebpuun wey ebpevayà, wey ke hengkey is igkepeuki nu kediey.

28 Su nezineg ku is kegkepeuki nu kedì wey is kebpehambug nu,
egkew-itan ku is izung nu wey ebusalan ku is bèbè nu,
ne eguyuzen ku sikew ziyà te zalan he mibeyaan nu, su wey ka mekelikù diyà te ebpuunan nu.’ ”

29 Ne migkegiyan ni Isaias si Hezekia te: “Iyan heini tuus he edipinsahan te NENGAZEN is Jerusalem te kedezaat te menge tig-Asiria: Guntaan he tuig is egkekaan niw, iyan is menge vegas te pinemula he nenuvù dà, ne ed-ilis he tuig iyan is begas te menge pinemula he nenuvù diyà te midtuvuan duen te nehuna. Piru te iketelu he tuig, ebpekepemula kew en te trigu ne ebpekeragun kew en. Ebpekepemula kew en daan te paras ne ebpekekaan kew te vegas kayi. 30 Ne ziyà te Juda, sikiyu is nengesamà he uuyag, ed-uswag kew iring te pinemula he mibpurung mebpendalid ne ebpepegas. 31 Su zuen egkengesamà he uuyag he ebpekepeyapat he ebpuun te Jerusalem, diyà te Buvungan he Zion. Ne kenà duwazuwa is kedtumana kayi te NENGAZEN he Mekegegehém.

32 “Ne iyan heini egkegiyen te NENGAZEN mehitenged te hadì te Asiria: Kenà sikandin ebpekeseled diyà te inged he Jerusalem wey kenè din heini egkepanà. Kenà sikandin

ebpekeuvey kayi he kelasag etawa kenà sikandin ebpekesurung kayi zuma te menge etew zin he edliguy kayi. ³³ Edlikù sikandin diyà te mibpuunan din, he ed-uman ed-ikul ziyà te zalan he mid-ikul zin. Kenà sikandin ebpekeseled kayi he inged. Iyan a, is NENGAZEN, is migkagi kayi. ³⁴ Edipinsahan ku wey edlibriyen ku heini he inged para mevegayi a te zengeg wey tenged te penaad ku ki David he suluguen ku.’ ”

³⁵ Kegkezukilem, midhendiyà is belinsuguen te NENGAZEN te kampu te menge tig-Asiria, ne migerè din is 185,000 he menge sundaru. Ne hein meselem en, ked-enuw zuen te nesamà he menge uuyag, neehè dan is utew mahabet he nemematey. ³⁶ Tenged kayi mid-ulì si Senakerib diyà te Nineve ne zutun med-ubpàubpà.

³⁷ Ne sevaha he andew, zutun te edsimba si Senakerib diyà te simbahan te ed-ezapen din he si Nisroc, midhimetayan sikandin te zezuwa he anak din he maama he si Adramilec wey si Sharezer pinaagi te ispada. Ne mibpelaguy sikan-dan diyà te Ararat. Ne is anak din he si Esarhadon iyan mid-ilis kandin te kedhadì

20

Nezeruwan si Hezekia

¹ Dutun he timpu, nezeruwan si Hezekia ne henduen be te ebpatay en. Midhendiyà te kandin is ebpeneuven he si Isaias he anak ni Amoz ne migkagi te, “Migkagi is NENGAZEN he veeli nu en is egkesuatan nu te ebaal su kenè ke en egkeulian, kekenà, ebpatay kad.” ² Ne hein nezineg haazà ni Hezekia, midsinaru sikandin diyà te elavat

ne nengemuyù diyà te NENGAZEN. ³ Ke sikandin te, “NENGAZEN, tentenuzi nu is kegkemepezum-dumahan ku kenikew kayi te kebpengungubpaan ku, nenilbi a kenikew te ebpuun diyà te gehinawa ku, wey meupiya is baal ku ziyà te etuvangan nu.” Ne utew sikandin nekesinegew.

⁴ Ne zutun te wazè pa mekaawà si Isaias diyà te tengàtengà he lama zuen te turugan, migkegiyan sikandin te NENGAZEN te, ⁵ “Likù ka ziyà te ki Hezekia, he pengulu te menge etew ku, ne kegiya nu heini: ‘Iyan heini lalag te NENGAZEN he Megbevayà te kepuun nu he si David: Nezineg ku is pengemuyù nu wey neehè ku is menge luhè nu. Ne ebewian ku sikew. Iketelu he andew puun guntaan ne ebpekeenew ke en, ne hendiyè ka te valey ku. ⁶ Ed-umanan ku pa te 15 he tuig is untung nu. Edlibriyen ku sikew wey heini is inged puun te gehem te hadi diyà te Asiria. Edipinsahan ku heini he inged su wey a mevegayi te zengeg wey tenged daan ki David te suluguen ku.’ ”

⁷ Migkegiyan ni Isaias is menge suluguen ni Hezekia he kepil zan te vinekbek he vegas te higus is levag din. Midtuman dan heini ne neulian sikandin.

⁸ Hein wazè pa meulii si Hezekia, mid-insaan din si Isaias te, “Hengkey is tuus he tutuu he egkeulian a ne ebpekehendiyà a te valey te NENGAZEN te iketelu he andew puun guntaan?” ⁹ Midtavak si Isaias te, “Iyan heini tuus he ibpaahà te NENGAZEN he tutuu he edtumanen din heini is insaad din he egkeulian ka. Pili ka kayi te zezuwa: edlaus te sepulù he sigundu is alung diyà te urasan etawa ed-endud te sepulù he sigundu?” ¹⁰ Midtavak si

Hezekia te, “Layun edlaus is alung. Umbe ipeendud nu te sepulù he sigundu is alung!” ¹¹ Umbe nengemuyù si Isaias diyà te NENGAZEN, ne impeendud te NENGAZEN te sepulù he sigundu is alung diyà te urasan he mibpeveelan ni Ahaz.

Is menge Menunudtulà he Ebpuun diyà te Babilonia

¹² Dutun he timpu nezineg ni Merodac Baladan he hadì diyà te Babilonia, he anak ni Baladan he nezeruwan si Hezekia. Umbe mibpeuwit sikandin te menge surat wey gasa ziyà te ki Hezekia pinaagi te menge menunudtulà. ¹³ Mibpurungan segipaa ni Hezekia is menge menunudtulà, ne impeehè din kandan is langun he menge azen diyà te teleguey zin te ketigeyunan, is menge pelata, menge vulawan, menge penaket, menge meupiya he klasi te lana, is menge gumaan din wey zuma pa he menge ketigeyunan din. Wazà minsan hengkey he ziyà te turugan din etawa ginhedian din he wazè din ipaahà kandan.

¹⁴ Dutun he timpu, is ebpeneuven he si Isaias midhendiyà te ki Hadì Hezekia ne mid-insà te, “Hendei ebpuun heeyan he menge etew, wey hengkey is kinahanglan dan?” Midtavak si Hezekia te, “Ebpuun sikandan diyà te meziyù he lugar, he Babilonia.” ¹⁵ Mid-insè pa haazà is ebpeneuven te, “Hengkey is neehè dan diyà te turugan nu?” Midtavak si Hezekia te, “Neehè dan is langun he ziyà te turugan ku. Wazà minsan hengkey he ketigeyunan ku he wazè ku ipaahà kandan.” ¹⁶ Ne zutun migkagi si Isaias diyà te ki Hezekia te, “Peminega nu heini is lalag te

NENGAZEN: ¹⁷ Egkeuma is timpu he ed-uwiten diyà te Babilonia is langun he menge azen diyà te turugan nu, sikan is langun he netigum te menge kepuun nu he menge azen he kemulu pa taman en guntaan. Ne wazà egkesamà, migkagi is NENGAZEN. ¹⁸ Ne is duma te huziyan he menge kevuwazan nu, ebihagen ne egkehimu sikandan he menge suluguen diyà te turugan te hadì te Babilonia.” ¹⁹ Mid-isip ni Hezekia he kenà haazà egkehitavù dutun te kandin he timpu, kekenà, duen kelinew wey wazà kezeetan dutun te uuyag pa sikandin. Umbe migkagi sikandin diyà te ki Isaias te, “Meupiya heeyan is menge lalag te NENGAZEN he migkagi nu kedì.”

²⁰ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Hezekia, wey is langun he nevantug he menge vaal zin wey is kebaal zin te peneng wey ebpetudaan dutun pehendiyà te inged, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguzza te menge Hadì te Juda. ²¹ Ne hein minatey en si Hezekia, si Manase he anak din iyan nekeilis kandin te kedhadì.

21

Is Kedhadì ni Manase ziyà te Juda (2 Cronica 33:1-20)

¹ Mibpenuigen si Manase te 12 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin medubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 55 he tuig. Is iney zin iyan si Hefziba. ² Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN. Mid-iringan din is utew mezaat he menge vaal

te menge etew ziyà te menge nasyun he impe-segseg te NENGAZEN te menge Israilihanen. ³ Mid-umanan din berguna is menge simbahan diyà te metikang he menge lugar he imperundus dengan te amey zin he si Hezekia. Mibaal zaan sikandin te menge pemuhatà he para ki Baal wey mibpevaal sikandin te tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera, iring te mibeelan ni Hadi Ahab he hadi te Israel. Mid-azap din is menge merayag he egkengaaahà diyà te langit. ⁴ Mibpevaal zaan sikandin te menge pemuhatà diyà te valey te NENGAZEN, he sumalà te NENGAZEN, haazà he valey ziyà te Jerusalem iyan kes lugar he zutun sikandin ebegayi te zengeg. ⁵ Impelastar zin heini he menge pemuhatà diyà te zezuwa he lama zuen te valey te NENGAZEN ne egemiten haazà he menge pemuhatà te ked-azap te langun he merayag he egkengaaahà diyà te langit. ⁶ Impemuhat ni Manase is keugelingen din he anak pinaagi te hapuy. Mibaal zaan sikandin te menge vaal te menge veyilan wey menge menenagnà, ne ed-insà daan sikandin diyà te menge veyilan he ebpekidlalag te gimukud te nemematey en. Utew subra is kebaal zin te salà diyà te NENGAZEN, ne ingkepauk heini te NENGAZEN. ⁷ Insavuk din diyà te valey te NENGAZEN sikan is tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera he mibpeveelan din. Piru mehitenged dutun te valey te NENGAZEN, migkagi is NENGAZEN diyà te ki David wey ziyà te anak din he si Solomon, “Wazà pidtemanana te kebegayi kedì te zengeg kayi te valey ku wey kayi te Jerusalem he iyan kes lugar he nepilì ku ziyà te langun he menge lugar te langun he menge

tribu te Israel. ⁸ Emun edtumanen te menge etew te Israel is langun he menge kesuguan he imbegey ku kandan pinaagi te suluguen ku he si Moises, kenè ku idtugut he mekaawà sikandan kayi te tanà he imbegey ku ziyà te menge kepuun dan.” ⁹ Piru wazà mebpemineg is menge etew. Mibpenguluwan sikandan ni Manase te kebaal te mezaat, ne edhuna pa he mezaat is baal zan te mezaat he vaal te menge etew ziyà te menge nasyun he mibpezezeetan te NENGAZEN te menge Israilihanen.

¹⁰ Migkagi is NENGAZEN pinaagi te menge suluguen din he mibpenaub din te: ¹¹ “Mibaal si Hadì Manase he hadì te Juda kayi te utew mezaat he vaal, he edhuna pa he mezaat te mibeelan te menge Amorihanen he mid-ubpà kayi he tanà hein wazè pa mekeuma kayi is menge Israilihanen. Migiyahan din is menge tig-Juda te kebaal te salà pinaagi te kebpeezapa zin kandan te menge ed-ezapan din he tarù he Megbevayà. ¹² Umbe siak, is NENGAZEN he Megbevayà te Israel, ebpeegiyen ku te kezeetan is Jerusalem wey is Juda, he igkelimezangi te kada ebpekezineg duen. ¹³ Edhukuman ku is Jerusalem iring te kedhukumi ku te Samaria wey te pemilya ni Hadì Ahab. Edlumpiyuwan ku is Jerusalem iring te pinggan he edterepuwan ne ibpelangkeb. ¹⁴ Idselikwey ku minsan is nengesamà duen te menge etew ku, ne ibegey ku sikandan diyà te menge kuntada zan he ed-agew te menge azen dan. ¹⁵ Egkehitavù heini kandan su mezaat is mibeelan dan diyà te etuvangan ku, ne midhimu zan he mepauk a, puun pa te kegawas te menge kepuun dan diyà te Ehipto

taman en guntaan.”

¹⁶ Mahabet he menge etew is mibpenhimetayan ni Manase he kenà pezem erég he ebpenhimetayan, taman te midtudà is lengesa ziyà te menge kersada te Jerusalem. Ne kenè en heini ragkes duen te salà he mibeelan din he nehimu he hinungdan te kebpekesalà te menge tig-Juda ziyà te etuvangan te NENGAZEN! ¹⁷ Is duma pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Manase, wey is langun he mibeelan din, ragkes is menge salà he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadi te Juda. ¹⁸ Hein minatey en si Manase, inleveng sikandin diyà te pemuleey te turugan din, kes pemuleey he egngезanan te Uza. Ne is anak din he si Amon iyan nekeilis kandin te kedhadì.

*Is Kedhadì ni Amon diyà te Juda
(2 Cronica 33:21-25)*

¹⁹ Mibpenuigen si Amon te 22 he tuig hein nehimu sikandin he hadì diyà te Juda. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te zezuwa he tuig. Is iney zin iyan si Meshulemet he anak ni Haruz he tig-Jotba. ²⁰ Mezaat is baal ni Amon diyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibeelan ni Manase he amey zin. ²¹ Mid-iringan din is ulaula te amey zin. Mid-azap din is menge ed-ezapan he mid-azap te amey zin, ²² ne inselikwey zin is NENGAZEN, he Megbevayà te menge kepuun din. Wazè din sunuza is menge paagi te NENGAZEN.

²³ Ne zutun, mezaat is pelanu te menge up-isyal ni Amon diyà te kandin, ne midhimetayan

dan sikandin diyà te turugan din. ²⁴ Piru pudu midhimetayi te menge etew ziyà te Juda sikan is midhimatey ki Hadì Amon. Ne iyan in-ilis dan he hadì is anak ni Amon he si Josia.

²⁵ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Amon, wey is menge vaal zin, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda. ²⁶ Inleveng si Amon diyà te penlevengè din he pemuleey he egngезanan te Uza. Ne si Josia he anak din, iyan nekeilis kandin te kedhadì.

22

Is Kedhadì ni Josia ziyà te Juda

(2 Cronica 34:1, 2)

¹ Walu he tuig is kegurang ni Josia hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 31 he tuig. Is iney zin iyan si Jedida he anak ni Adaya he tig-Bozkat. ² Meupiya is baal zin diyà te etuvangan te NENGAZEN ne mid-iringan din is ulaula te kepuun din he si David. Midsunud din is hustu.

Naahà kes Libru te Kesuguan diyà te Baley te NENGAZEN

(2 Cronica 34:8-28)

³ Hein ike-18 he tuig te kedhadì din, impehendiyè din te valey te NENGAZEN is sikritaryu zin he si Shafan, he anak ni Azalia wey apù ni Meshulam. Migkegiyan din si Shafan te, ⁴ “Hendiyè ka te pengulu he memumuhat he si Hilkia, ne ipetigum nu kandin is selapì he mid-uwit te menge etew ziyà te valey te NENGAZEN, he migkulikta te menge

memumuhat he ebantey te gemawan te valey te NENGAZEN. ⁵ Ne kegiyi nu si Hilkia he ivegey zin heini ziyà te minge etew he midserigan te kedu-mala te kebpurungi te valey te NENGAZEN, su para iyan sikandan edsuhul te minge edterebahu ziyà te valey te NENGAZEN- ⁶ he iyan sikan is ed-andam te minge kayu, sikan is ebpurung dutun te valey wey te minge verengbeng kayi. Ne is duma he selapì ne para te ibpemasa zan te minge kayu wey minge vatu he vinesbasan en, he kinahanglan te kebpurungi zuen te valey. ⁷ Piru kenè en kina-hanglan he ibpeehè dan is lista te minge negastu su egkeserigan sikandan.”

⁸ Ne migkagi haazà is lavew he memumuhat he si Hilkia ziyà te ki Shafan he sikritaryu te, “Neehè ku is Libru te Kesuguan diyà te valey te NENGAZEN.” Imbegey ni Hilkia haazà is libru ki Shafan ne mibasa zin heini. ⁹ Ne midhendiyà si Shafan te hadì ne migkagi te, “Migkuwe en te minge upisyal nu sikan is selapì diyà te valey te NENGAZEN ne imbegey zan en diyà te minge sinerigan te kebpurung duen te valey.” ¹⁰ Ne migkagi pa sikandin dutun te hadì te, “Duen libru he imbegey kedì duen te memumuhat he si Hilkia.” Ne mibasa zin haazà diyà te etuvangan dutun te hadì.

¹¹ Ne hein nezineg dutun te hadì is ingkesurat duen te Libru te Kesuguan, mibindas din is bisti zin tenged te kegkeseeng din. ¹² Mibmenduan din si Hilkia he memumuhat, si Ahikam he anak ni Shafan, si Acbor he anak ni Mecaya, si Shafan he sikritaryu, wey si Asaya he keugelingen din he suluguen. Ke sikandin te, ¹³ “Insai niw is NENGAZEN para kedì wey para te minge etew kayi te Juda

vahin kayi te ingkesurat kayi te libru he naahà. Dekelà is pauk te NENGAZEN kenitew su wazà med-tuman is menge kepuun tew te ingkesurat kayi te libru, he ibpetuman daan kenitew.”

¹⁴ Umbe, midhendiyà si Hilkia he memumuhat, si Ahikam, si Acbor, si Shafan, wey si Asaya te ki Hulda te sevaha he vahi he ebpeneuven su ebpekidlalag dan kandin. Heini si Hulda, diyà ed-ubpà te vegu he vahin te Jerusalem, ne esawa sikandin ni Shalum he anak ni Tikva wey apù ni Harhas. Si Shalum iyan ed-atur te menge visti ziyà te Baley te NENGAZEN.

¹⁵⁻¹⁶ Migkagi si Hulda ziyà te kandan te, “Kegiyi niw is etew he midsugù keniyu kayi te kedì he iyan heini lalag te NENGAZEN he Megbevayà te Israel: ‘Edezeetan ku heini he lugar wey is menge meginged kayi, sumalà is ingkesurat diyà te libru he mibasa nu. ¹⁷ Ibpeehè ku is pauk ku kayi he lugar ne kenà heini egkeengked, su inselikwey a te menge etew ku; su midtutung dan te veyewà su mid-azap dan te zuma he menge ed-ezapen. Mid-himu zan he mepauk a pinaagi te menge ulaula zan.’

¹⁸ “Piru kegiyi niw is hadì te Juda, he midsugù keniyu te ked-insà diyà te NENGAZEN, he kenè pa sikandin meipeng su iyan heini lalag te NENGAZEN he Megbevayà te Israel: ¹⁹ Mibpemingeg ku is pengemuyù nu tenged te kendsendit nu wey kebpekevevaa nu te keugelingen nu ziyà te etuvangan ku hein nezineg nu is migkagi ku he ebpekesugat kayi he lugar wey te menge meginged kayi, he edrewakan wey edezeetan heini he lugar. Mibindas nu is kumbalè nu wey midsinegew ka

ziyà te etuvangan ku su nekedsendit ka. Umbe siak is NENGAZEN migkagi a te, ²⁰ mintras uuyag ke pa, kenè ku ebpeegiyàn te kezeetan heini he lugar. Ebpatèy ka he melinawen, ne ed-uwiten ku sikew ziyà te zivaluy he untung.” Ne migkegìyan dan sikan is hadì te tavak ni Hulda.

23

Is menge Keveg-uan he Midhimu ni Josia (2 Cronica 34:3-7, 29-33)

¹ Ne zutun impetawag ni Hadì Josia is langun he edumala te Juda wey Jerusalem. ² Midhendiyà sikandin te valey te NENGAZEN duma te langun he menge etew ziyà te Juda wey Jerusalem puun te utew lavew is pid-etawan din pehendiyà te utew minus is pid-etawan din. Miduma zaan is menge memumuhat wey menge ebpeneuven. Mibasa ni Josia ziyà te kandan is langun he ingkesurat duen te Libru te Kebpekid-uyun te Megbevayà he naahà diyà te valey te NENGAZEN. ³ Ne midhi-tendeg si Josia diyà te kilid te tukud he hitindegà te menge hadì. Ne nenangdù sikandin diyà te etuvangan te NENGAZEN he edsunud sikandin te NENGAZEN pinaagi te kedtuman te menge sugù din, menge penurù, wey menge sulunuzen, te kedtuman he ebpuun diyà te tivuuk he gehinawa zin wey kedsavut din. Pinaagi kayi egketuman is ibpetuman diyà te paagi te kebpekid-uyun te Megbevayà he ingkesurat duen te libru. Ne midsaad daan is menge etew he edtumanen dan is paagi te kebpekid-uyun te Megbevayà.

⁴ Ne midsugù ni Hadì Josia si Hilkia he lavew he memumuhat, wey sikan is menge memumuhat he iring te kekgelavew ni Hilkia, wey kes menge memumuhat he ebantey te gemawan te valey te NENGAZEN, te ked-awà puun dutun te valey te NENGAZEN te langun he menge gelemiten he egemiten te ked-ezapa ki Baal, ki Ashera, wey te egkengaahà diyà te langit. Ne mibpevinsulan din heini ziyà te gawas te Jerusalem, he ziyà te vevesukà he zal-ug te Kidron, ne mid-uwit is avu kayi ziyà te Betel. ⁵ Impaawè din diyà te ketengdanan dan is menge memumuhat he ebpenilbi te zuma he menge ed-ezapen. Heini he menge memumuhat, insarig dengan kandan te menge hadi diyà te Juda is kedtutung te menge veyewà diyà te menge simbahan diyà te metikang he menge lugar ziyà te menge inged diyà te Juda wey ziyà te peliguy te Jerusalem. Midtutung sikandan te menge veyewà para ki Baal wey te egkengaahà diyà te langit-andew, bulan, wey menge vituen. ⁶ Impaawà daan ni Hadì Josia sikan is tukud he simbulu te vahi he ed-ezapen he si Ashera diyà te valey te NENGAZEN ne mid-uwit haazà diyà te gawas te Jerusalem, he ziyà te zal-ug te Kidron, ne mibinsulan dutun. Ne impevekvek din heini ne insawed diyà te penlevengà. ⁷ Imperundus din daan is menge valey te menge maama wey menge vahi he ebelegyà te zengeg dan, he ziyà te uvey te valey te NENGAZEN he zutun ebpenahì is menge vahi te menge visti he egemiten te ked-azap ki Ashera.

⁸ Impelikù ni Josia ziyà te Jerusalem is langun he menge memumuhat he ziyà med-ubpà te zuma

he munge inged diyà te Juda. Midremerikan din is munge simbahan diyà te metikang he munge lugar, puun te Geba pehendiyà te Beersheba, he zutun edtutung te munge veyewà is munge memumuhat. Imperundus din is munge simbahan diyà te Pultahan ni Josue, he gubirnedur te Jerusalem. Heini he pultahan diyà te egkegivang emun ed-seled ki zuen te pultahan te inged. ⁹ Is munge memumuhat he ebpemenilbi ziyà te munge simbahan diyà te metikang he munge lugar, ne wazà tuguti te kebpenilbi ziyà te pemuhatà he para te NENGAZEN diyà te Jerusalem, piru midtugutan sikandan te kegkaan te supas he wazè din tapey zuma he munge memumuhat.

¹⁰ Midremerikan daan ni Josia is pemuhatà diyà te Tofet, he ziyà te Sugud-sugud te Ben Hinom, su para wazà ebpekepemuhat te anak din dutun diyà te ki Molec pinaagi te hapuy. ¹¹ In-awè din daan diyà te gemawan te valey te NENGAZEN is munge kudà he impehinungud te munge hadi diyà te andew. Heini he munge kudà, diyà dapit te lama te valey te NENGAZEN, uvey te rugu te upisyal he si Natan Melec. Mibinsulan daan ni Josia is munge kerwahi he halad para te andew.

¹² Imperundus din daan is munge pemuhatà he mibeelan te munge hadi diyà te Juda ziyà te patag he atep he zivavew te rugu ni Ahaz; elin daan imperundus din is munge pemuhatà he mibpeveelan ni Manase ziyà te zezuwa he lama zuen te valey te NENGAZEN. Impevekbek din heini ne insimbure din diyà te zal-ug te Kidron. ¹³ Midremerikan din daan is munge simbahan diyà te metikang

he munge lugar he ziyà dapit te edsilaan te Jerusalem wey is diyà te egkezivavà te Buvungan te Kegkezeeti. Heini he munge simbahan miban-gun ni Hadì Solomon he hadì te Israel he para ki Ashtoret, te utew mezaat he vahi he ed-ezopen te munge Sidunhanen, wey para ki Kemosh, te utew mezaat he ed-ezopen te munge Moabitanhen, wey para zaan ki Molec, te utew mezaat he ed-ezopen te munge Amunihanen. ¹⁴ Midpenrupet ni Josia is tedeman he munge watu wey mibpenamped din is munge tukud he simbulu te vahi he ed-ezopen he si Ashera. Ne midremerikan din heini he munge lugar pinaagi te kebpeyepati zuen te tulan te munge etew. ¹⁵ Minsan is pemuhatà diyà te simbahan diyà te metikang he lugar he ziyà te Betel midrundus ni Josia. Heini he simbahan impeveelan ni Jeroboam he anak ni Nebat, he iyan nehimu he hinungdan te kebpekesalà te munge tig-Israel. Mibekbek heini ni Josia ne mibinsulan din ragkes is tukud he simbulu te vahi he ed-ezopen he si Ashera. ¹⁶ Ne hein nenlangulangu sikandin diyà te peliguy, neehè din is munge leveng diyà te kilid te vuvungan. Ne impekuwa zin is munge tulan dutun te munge leveng ne mibinsulan din diyà te pemuhatà diyà te Betel su paagi haazà te kedremeriki zuen. Is kegkeul-ulaha kayi, ne sumalà te nekagi te NENGAZEN pinaagi te suluguen din he midtagnà te kegkehitevua kayi. ¹⁷ Mid-insà si Hadì Josia mehitenged te leveng he neehè din te, “Hentei ki leveng haazà?” Midtavak is munge etew ziyà te inged te, “Leveng heeyan te suluguen te Megbevayà he tig-Juda iyan sikandin midtagnà kayi te mibeelan nu guntaan keniyen te

pemuhatà kayi te Betel.” ¹⁸ Migkagi haazà is hadì te, “Bey-ani niw en heeyan is leveng din. Kenè niw kuwaa is menge tulan din.” Umbe wazè dan kuwaa is menge tulan din ragkes is menge tulan te ebpeneuven he tig-Samaria.

¹⁹ Ne midrundus ni Josia is menge simbahan diyà te metikang he menge lugar, diyà te Samaria, iring te mibeelan din diyà te Betel. Heini he menge simbahan is impeveelan te menge hadì te Israel utew ingkepauk te NENGAZEN.

²⁰ Mibpenhimetayan ni Josia is langun he menge memumuhat dutun he menge simbahan diyà mismu te menge pemuhatà dutun. Ne midtutung sikandin te menge tulan te etew zutun te menge pemuhatà he paagi te kedremeriki zuen. Ne midlikù sikandin diyà te Jerusalem.

(2 Cronica 35:1-19)

²¹ Mibmenduan ni Josia is langun he menge etew te, “Edsilibra kiw te Pista te Kedlavey te Belinsuguen su wey mevegayi te zengeg is NENGAZEN he Megbevayè tew, sumalà is ingkesurat kayi te Libru te Kebpekid-uyun te Megbevayà.” ²² Ne nekeviza heini he kedsilibraha te Pista te Kedlavey te Belinsuguen duen te kedsilibraha kayi hein timpu he menge zatù pa is edumala te Israel wey timpu te menge hadì te Israel wey Juda. ²³ Midsilibra ziyà te Jerusalem heini he pista he paagi te kebegey te zengeg diyà te NENGAZEN hein ike-18 he tuig te kedhadì ni Josia.

²⁴ In-awà ni Josia ziyà te Jerusalem wey te tivuuk he Juda is menge veyilan he ebpekidlalag te gimukud te nemematey en, is menge ledawan he ed-ezapen te menge pemilya, is дума he

menge ed-ezapen, wey is langun he utew mezaat he ed-ezapen te menge etew. Mibeelan heini ni Josia su edtumanen din is menge sugù he ingkesurat diyà te libru he naahà te memumuhat he si Hilkia ziyà te valey te NENGAZEN. ²⁵ Wazè pa hadì he iring ki Josia he edsunud te egkesuatan te NENGAZEN te ebpuun te tivuuk he gehinawa zin, tivuuk he kedsavut din, tivuuk he zesèn din. Mibpurungan din tumana is langun he Kesuguan ni Moises. Ne wazà iring kandin duen te nekesunud he menge hadì.

²⁶ Piru minsan pa te iyan heini, wazà gihapun maawà is kegkepeuki te NENGAZEN te menge tig-Juda, tenged te langun he mibeelan ni Manase he utew zin ingkepauk. ²⁷ Umbe, migkagi is NENGAZEN te, “Id-awè ku ziyà te etuvangan ku is menge tig-Juda iring te mibeelan ku te menge tig-Israel, ne idselikwey ku is Jerusalem, he pinili ku he inged, wey heini is baley ku he nekagi ku he kayi a ebegayi te zengeg.”

*Is Ketepusan te Kedhadì ni Josia
(2 Cronica 35:20-36:1)*

²⁸ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Josia, wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda.

²⁹ Hein edhadì pa si Josia, si Faraon Neco he hadì te Ehipto midhendiyà te Wahig he Eufrates su edtevangen din is hadì te Asiria. Ne mi-genat si Hadì Josia wey is menge sundaru zin su ebpekidtebek dan ki Neco, piru midhimetayan sikandin ni Neco hein neked-uma zan diyà te

Megido. ³⁰ Ingkarga te munge suluguen din te kerwahi is lawa zin ne inlikù dan diyà te Jerusalem ne inleveng dan sikandin diyà te keugelingen din he penlevengà. Ne iyan midhimu te munge etew ziyà te Juda he hadì he ilis kandin, is anak din he si Jehoahaz pinaagi te kedlenahi kandin.

*Is Kedhadì ni Jehoahaz diyà te Juda
(2 Cronica 36:2-4)*

³¹ Mibpenuigen si Jehoahaz te 23 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te tetelu he vulan. Is iney zin iyan si Hamutal he anak ni Jeremias he tig-Libna. ³² Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN iring te mibeelan te munge kepuun din. ³³ Mibpirisu sikandin ni Faraon Neco ziyà te Ribla he sakup te tanà he Hamat, su para kenà sikandin mekahadì diyà te Jerusalem. Impevayad te vuhis ni Neco is Juda te 3,500 he kilu he pelata wey 35 he kilu he vulawan. ³⁴ Si Eliakim he sevaha pa he anak ni Josia iyan midhimu ni Neco he hadì he ilis ki Jehoahaz. Mid-ilisan ni Neco is ngazan ni Eliakim te Jehoyakim. Ne si Jehoahaz miduma ni Neco ziyà te Ehipto ne ziyà mebpatey. ³⁵ Impevayad ni Hadì Jehoyakim te vuhis is munge tig-Juda sumalà te ketigeyunan dan, su para mekevayad sikandin te vuhis he ibpevayad kandin ni Faraon Neco.

*Is Kedhadì ni Jehoyakim diyà te Juda
(2 Cronica 36:5-8)*

³⁶ Mibpenuigen si Jehoyakim te 25 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te

11 he tuig. Is iney zin iyan si Zebida he anak ni Pedaya he tig-Ruma. ³⁷ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibeelan te menge kepuun din.

24

¹ Dutun te timpu te kedhadì ni Jehoyakim, mid-surung ni Hadì Nebucadnezar he hadì te Babilonia is Juda ne nehimu he sakup din si Jehoyakim seled te tetelu he tuig. Piru te huziyan he timpu nekidsukulà si Jehoyakim ki Nebucadnezar. ² Mibpengelinteuwan te NENGAZEN he surunga te menge tig-Babilonia, tig-Aram, tig-Moab, wey tig-Amon is Juda, sumalà te migkagi te NENGAZEN pinaagi te menge suluguen din he mibpenaub din. ³ Nehitavù heini ziyà te Juda sumalà is insugù te NENGAZEN su para ikepaawè din sikandan diyà te lugar zan wey mekepekeziyù kandin, tenged te menge salà he mibeelan ni Manase, ⁴ ragkes en is kebpenhimetayi zin te menge etew he kenà ereg he edhimetayan. Impetigis din is lengesa zan diyà te Jerusalem, ne kenà heini egkepesaylu te NENGAZEN.

⁵ Is дума pa he gugud mehitenged te kedhadì ni Jehoyakim wey is langun he mibeelan din, ne ingkesurat diyà te Libru he Midsuratan te menge Keguguza te menge Hadì te Juda. ⁶ Ne hein minatey en si Jehoyakim, si Jehoyakin he anak din iyan nekeilis kandin te kedhadì.

⁷ Wazè en med-uman medsurung is hadì te Ehipto, su mid-agew te hadì te Babilonia is langun he menge lugar zin, puun te zal-ug te Ehipto taman te Wahig he Eufrates.

*Is Kedhadì ni Jehoyakin diyà te Juda
(2 Cronica 36:9, 10)*

⁸ Mibpenuigen si Jehoyakin te 18 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te tetelu he vulan. Is iney zin iyan si Nehusta he anak ni Elnatan he tig-Jerusalem. ⁹ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibeelan te amey zin he si Jehoyakim.

¹⁰ Duen te timpu te kedhadì din, midsurung te menge upisyal ni Hadì Nebucadnezar he hadì te Babilonia is Jerusalem, ne midliguyan dan heini. ¹¹ Ne midhendiyà si Nebucadnezar te Jerusalem dutun te kedliguwi kayi. ¹² Ne midsurindir ziyà te kandin si Hadì Jehoyakin, duma is iney zin, menge suluguen din, menge dungganen he menge etew zin, wey menge upisyal zin.

Ne hein ikewalu he tuig te kedhadì ni Nebucadnezar ziyà te Babilonia, mibihag din si Jehoyakin. ¹³ Sumalà te nekagi zengan te NENGAZEN, mibpen-guwa ni Nebucadnezar is langun he ketigeyunan diyà te valey te NENGAZEN wey ziyà te turugan, wey is langun he vulawan he menge gelemiten he mibpeveelan ni Hadì Solomon he hadì te Israel he para te valey te NENGAZEN. ¹⁴ Ne mibihag din is 10,000 he menge meginged diyà te Jerusalem, ragkes en is langun he menge upisyal wey is kine-meupiyahan he menge sundaru, ne is langun he memetau he ebaal, wey menge platiru. Iyan dà nesamà is utew menge pubri.

¹⁵ Mibihag ni Nebucadnezar si Jehoyakin ne mid-uwit din diyà te Babilonia, ragkes en is iney

zin, menge esawa zin, menge upisyal wey dungganen he menge etew ziyà te Juda. ¹⁶ Mibihag daan ni Nebucadnezar is 7,000 he memevurut he menge sundaru wey 1,000 he memetau he ebaal wey menge platiru zuen te menge sundaru. ¹⁷ Is midhimu ni Nebucadnezar he hadì he ilis ki Jehoyakin iyan si Matania he anggã ni Jehoyakin. Ne mid-ilisan din is ngazan ni Matania te Zedekia.

*Is Kedhadì ni Zedekia ziyà te Juda
(2 Cronica 36:11, 12; Jeremias 52:1-3)*

¹⁸ Mibpenuigen si Zedekia te 21 he tuig hein nehimu sikandin he hadì. Diyà sikandin med-ubpà te Jerusalem, ne midhadì sikandin seled te 11 he tuig. Is iney zin iyan si Hamutal he anak ni Jeremias he tig-Libna. ¹⁹ Mezaat is ulaula zin diyà te etuvangan te NENGAZEN, iring te mibee-lan ni Jehoyakim. ²⁰ Umbe, hein neuget impaawà te NENGAZEN diyà te lugar zan is menge tig-Jerusalem wey menge tig-Juda wey mekepekeziyù kandin. Neulaula heini ziyà te kandan tenged te kekkepeuki te NENGAZEN kandan.

*Is Kegkezeeti te Jerusalem
(2 Cronica 36:15-21; Jeremias 52:3b-11)*

Ne nekidsukulà si Zedekia te hadì te Babilonia.

25

¹ Umbe, hein ikesiyam he tuig te kedhadì ni Zedekia, zutun te ikesepulù he andew te ikesepulù he vulan, nenurung si Hadì Nebucadnezar he hadì te Babilonia wey is langun he menge sundaru zin diyà te Jerusalem. Migkampu zan diyà te gawas te inged ne mibaal zan te menge turi-turi

te peliguy kayi. ² Midliguyan dan haazà is inged taman te ike-11 he tuig te kedhadì ni Zedekia. ³ Ne hein ikesiyam he andew te ikeepat he vulan dutun he tuig, utew mepait he vitil zutun te inged, ne wazè en egkekaan te menge etew.

⁴ Dutun he timpu, duen kevahin duen te verengbeng he midrundus te menge tig-Babilonia, umbe nekeisip si Zedekia wey is langun he menge sundaru zin he ebpelaguy zan. Piru geina te neliguyan te menge tig-Babilonia haazà is inged, ne midtegazan dan is kebmezukilem. Diyè dan mebayà te pultahan, he ziyà te pid-elangan te zezuwa he verengbeng uvey te pemuleey te hadì. Mibpelaguy zan diyà te Araba, ⁵ piru midal-as sikandan te menge sundaru te Babilonia, ne ne-saut dan diyà te menge sugud diyà te Jerico. Mid-suwey ki Zedekia is langun he sundaru zin, ne nezekepan sikandin. ⁶ Ne mid-uwit dan sikandin diyà te hadì te Babilonia he ziyà te Ribla, he sakup te tanà he Hamat, ne zutun sikandin hukumi. ⁷ Midhimetayan diyà te etuvangan din is menge anak din he menge maama. Ne midlugit is menge mata zin, ne migkedinahan sikandin is mid-uwit diyà te Babilonia.

*Midrundus sikan is Baley te NENGAZEN ne Mibi-hag is menge Etew ziyà te Juda
(Jeremias 52:12-27)*

⁸ Ne hein ikepitu he andew te ikelima he vulan dutun te ike-19 he tuig te kedhadì ni Nebucadnezar ziyà te Babilonia, midhendiyà te Jerusalem is peremandar te menge vantey te Babilonia he si Nebuzaradan. ⁹ Mibinsulan din is baley te

NENGAZEN, is turugan, is langun he menge valey ziyà te Jerusalem, wey is langun he impurtanti he menge bilding. ¹⁰ Ne iyan sikandin midumala te menge sundaru te Babilonia te kebengkag duen te verengbeng he nekeliguy te Jerusalem. ¹¹ Ne mibihag din is nesamà he menge etew zutun te inged, ragkes is menge etew he zumezapig te hadi te Babilonia. ¹² Piru intagak din is duma he utew pubri he menge etew su para maatur zan is pemuleey te paras wey zuma he menge vevesukà. ¹³ Mibengkag te menge tig-Babilonia is menge azen diyà te valey te NENGAZEN he iyan is: brunsi he menge tukud, menge untuzà he para te kedhakut te wahig, wey is dekelà he teleguey te wahig he brunsi he migngezanan te Dagat. Ne mid-uwit dan sikan is menge brunsi ziyà te Babilonia. ¹⁴ Migkuwa zan daan is menge karà, menge pala, menge penamped te pebilu, menge tasa, wey is duma pa he menge gelemiten he brunsi zutun te Baley te NENGAZEN. ¹⁵ Mibpenguwa zaan ni Nebuzaradan is menge selevukà te vaga, is menge yehung, wey is duma pa he vulawan wey pelata he menge gelemiten. ¹⁶ Dekelà, umbe hapit kenà egketimbang is menge brunsi he nekuwa zuen te zezuwa he tukud, duen te zekelà he teleguey te wahig he egnggezanan te Dagat, wey zuen te menge untuzà he gelemiten te kedhakut te wahig. Heini he menge azen mibpeveelan dengan ni Solomon he para zuen te valey te NENGAZEN. ¹⁷ Is kelayat te kada tukud 27 he giek. Ne is kelayat te in-ulu te kada tukud ne heepat wey tengà he giek. Heini is menge in-ulu mideyzeyanan te impedlambid he

rantey wey mibpeliguyan te brunsi he zayandayan he mibpurma he iring te menge prutas he pumi-granata.

¹⁸ Mibihag daan ni Nebuzaradan si Seraya he lavew he memumuhat, si Zefanias he ebpeketi-nundug is kekgelavew zin ki Seraya, wey is tetelu he perevantey te gemawan te valey te NENGAZEN.

¹⁹ Ne heini pa is neturedu zin dutun te inged he mibihag din: is upisyal te menge sundaru ziyà te Juda, is lelima te perezumala te hadi, is pere-mandar te menge sundaru he ebpen-ahà te ed-sunderuwen, wey is 60 he menge meginged dutun.

²⁰ Miduma sikandan is langun ni Nebuzaradan diyà te hadi te Babilonia he ziyà te Ribla, ²¹ he sakup te Hamat. Ne zutun impehimentayan sikan-dan duen te hadi. Umbe is menge etew ziyà te Juda nekepekeziyù diyà te tanè dan he menge vihag.

*Si Gedalia he Gubirnedur te Juda
(Jeremias 40:7-9; 41:1-3)*

²² Mibpili ni Hadi Nebucadnezar he hadi te Babilonia si Gedalia he anak ni Ahikam wey apù ni Shafan, ne midhimu zin he gubirnedur te menge etew he nesamà diyà te Juda. ²³ Ne hein netudtulan mehitenged kayi is menge upisyal ziyà te Juda wey is menge etew zan, ne midhendiyè dan te ki Gedalia ziyà te Mizpa. Iyan sikandan si Ishmael he anak ni Netania, si Johanan he anak ni Karea, si Seraya he anak ni Tanhumet he tig-Netofa, si Jaazania he tig-Maaca, wey is menge etew zan. ²⁴ Nenangdù si Gedalia ziyà te kandan wey ziyà te menge etew zan te, “Kenè kew mahandek te menge upisyal te Babilonia. Ubpè kew zà kayi ne

silbiyi niw is hadì te Babilonia, ne wazà mezaat he egkehitavù keniyu.”

²⁵ Piru hein ikepitu he vulan dutun he tuig, si Ishmael he anak ni Netania wey apù ni Elishama, he sakup te lavew he pemilya, midhendiyà te Mizpa zuma te sepulù he etew ne midhimetayan dan si Gedalia wey is menge zuma zin he menge tig-Juda wey menge tig-Babilonia. ²⁶ Ne tenged kayi, nemelaguy pehendiyà te Ehipto is langun he menge etew zutun puun te pinekelavew pehendiyà te kineminusan, ragkes en is menge upisyal wey menge sundaru, su nahandek dan he kela ke mebpenimales is menge tig-Babilonia.

*Impegawas en si Jehoyakin
(Jeremias 52:31-34)*

²⁷ Hein ike-37 he tuig te kegkevihag ni Hadì Jehoyakin he hadì te Juda, nehimu he hadì diyà te Babilonia si Evil Merodac. Ne impegawas din diyà te pirisuwan si Jehoyakin hein ike-27 he andew te ike-12 he vulan dutun he tuig. ²⁸ Mibpurungan din si Jehoyakin, ne impelavew zin si Jehoyakin te zuma he menge hadì he mibihag daan diyà te Babilonia. ²⁹ Umbe, wazè en mebivisti si Jehoyakin te visti te pinirisu, ne puun dutun dumè en sikandin duen te hadì emun egkaan dan. ³⁰ Ne kada andew ebegayan sikandin duen te hadì te menge kinahanglan din seled te tivuuk he untung din.

Is Lalag te Megbevayà Old Testament only in Manobo, Western Bukidnon

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Manobo, Western Bukidnon

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The Old Testament only

in Manobo, Western Bukidnon

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-12-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022
c675b304-11fc-57a1-addc-5753dc22388c